

AMTSBLATT DER KUR- UND ERHOLUNGSSTADT BAD FRANKENHAUSEN



Jahrgang 24

Mittwoch, den 24. April 2013

Nr. 8

21. Fliederfest 10. BIS 12. MAI 2013




Gewerbeverein e.v.
Bad Frankenhausen

LOSERS
live Band
FREITAG, 10. MAI 2013

Kartenvorverkauf bei:

Kastner "Wünschen und Schenken" in der Erfurter Straße 1
Kartenvorkauf Fliederzelt oder Flieder-Beatz 6,00 € / Kombiticket 10,00 €
Abendkasse Fliederzelt oder Flieder-Beatz 7,00 € / Kombiticket 12,00 €

Kontakt Daten, die Sie kennen sollten

Rathaus (Markt 1, 06567 Bad Frankenhausen)

und nachgeordnete Einrichtungen

Sprechzeiten der Stadtverwaltung:

Montag	von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag	von 09.00 Uhr bis 13.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Mittwoch	von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag	von 09.00 Uhr bis 13.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Freitag	von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Jeden 2. Samstag im Monat	von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr

Telefon, Telefax und Email der Stadtverwaltung

Rathaus 034671 720-0, Telefax 034671 62063

E-Mail: Rathaus info@bad-frankenhausen.de

Sekretariat des Bürgermeisters	034671 720-12
Hauptamt	034671 720-29
Kämmerei	034671 720-32
Stadtkasse	034671 720-30 und 720-31
Sachgebiet Gemeindesteuern	034671 720-24
Einwohnermeldeamt	034671 720-19 und 720-22
Standesamt	034671 720-20 und 720-25
Ordnungsamt	034671 720-17
Sachgebiet Soziales	034671 720-15 und 720-36
Stadtmarketing Kultur, Büro Rathaus	034671 720-28
Stadtmarketing, Kultur, Büro Regionalmuseum	034671 529912
	und 529772
Fax Stadtmarketing, Büro Regionalmuseum	034671 529913
Fachbereich Bauverwaltung	034671 720-23, 720-14, 720-38
Sachgebiet Erschließungs- und Straßenausbaubeiträge	034671 720-27
Sachgebiet Umwelt (Grünanlagen)	034671 720-37
Sachgebiet Liegenschaften	034671 720-35
Friedhofsverwaltung, Frauenstraße 32,	034671 62461
(Terminvereinbarung erwünscht)	

Polizei Kontaktbereichsbeamte Bad Frankenhausen

Sprechzeiten

Dienstag	14:00 Uhr bis 18:00 Uhr,
Donnerstag	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Polizei Telefon	034671 62127
Polizei Telefax	034671 62127

Ortsteilbürgermeister Esperstedt

Bürgerhaus Esperstedt, Parkstraße 161

Sprechzeiten	Dienstag 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Telefon und Telefax	034671 62459

Ortsteilbürgermeisterin Seehausen

Bürgerhaus Seehausen, Plan 9

Sprechzeiten	Montag 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr
Telefon	034671 55638 und 0151 5730 5795

Ortsteilbürgermeister Udersleben

Bürgerhaus Udersleben, Am Dorfberg 5

Sprechzeiten	Dienstag 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr und jeden 2. Samstag im Monat 11:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Telefon und Telefax	034671 62067

Regionalmuseum und Stadtarchiv Bad Frankenhausen, Schloßstraße 13

Öffnungszeiten

Mittwoch bis Sonntag	10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Telefon	034671 62086
Telefax	034671 553290
E-Mail: museum@bad-frankenhausen.de	
E-Mail: archiv@bad-frankenhausen.de	

Stadt- und Kurbibliothek „J. Friedrich Wilhelm Zachariä“, Schloßstraße 11a

Öffnungszeiten

Dienstag und Donnerstag	10:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Freitag	10:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 15:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Telefon	034671 63010
Telefax	034671 63014
E-Mail: bibliothek@bad-frankenhausen.de	

Kindertageseinrichtungen

Integrative Kita „Kindervilla“, Geschwister-Scholl-Straße 2

Telefon	034671 62177
---------	--------------

Kita „Sonnenschein“, Schloßstraße 26

Telefon	034671 62571
---------	--------------

Kita „Wippergärtchen“, An der Wipper 9a

Telefon	034671 62128
---------	--------------

Stadtwerke Bad Frankenhausen -

Eigenbetrieb der Stadt Bad Frankenhausen

Am Bahnhof 24

Telefon	034671 62343
Telefax	034671 55232
E-Mail: stadtwerke@bad-frankenhausen.de	

Jugendzentren:

Jugendhilfe- und Förderverein e. V.

Geschäftsleitung, Bahnhofstraße 5

Telefon/Fax 034671/64008/09

Bereichsjugendpflegerin

Bahnhofstraße 5 034671/54717

Kinder- und Jugendzentrum DOMizil, Bahnhofstraße 5

Leitung: 034671/64008/79853

Horizont e. V., Stiftstraße 5 (Gelände Stift) 79891

Allg. Sozial- und Lebensberatung

Kreisdiakoniestelle 03632/6676094

Starthilfe Sondershausen e. V.

Integrative Erziehungs- und

Familienberatungsstelle 03632/666180

mit Schwangerschafts(konflikt)beratung 03632/6661820

Schwangerschaftsberatungsstelle pro familia

06556 Artern, Wasserstr. 1 03466/322064

Schuldner- und Verbraucherinsolvenz-

beratungsstelle 03632/6661830

..... 034672/93876

Freiwilliges soziales Jahr / Thür. Jahr 03632/6661840

Soziales Kompetenz-Centrum,

Klosterstraße 15 a 034671/566033

Schulen und Bildungseinrichtungen

Staatliche Grundschule, Am Tischplatt 29 62088

Staatliche Regelschule, Müldener Straße 11 6690

Kyffhäuser-Gymnasium, F-Brather-Str. 1 79300

Kyffhäuser-Gymnasium Haus II 63051

Grundschule Udersleben 76030

Kyffhäuser Bildungs- und Sozialwerk e. V.

Kyffhäuserstraße 46 513-0

Fax 513-16

Kyffhäuser-Paracelsus-Schule

Kyffhäuserstraße 61 51070

Fax 51076

Sonstige Rufnummern

Bahn-Auskunft 0180/5996633

Volkssolidarität, Seniorenclub, Poststr. 10 62249

Sozialstation-Diakonie, Stiftstr. 5 6990

Manniske-Kreis Krankenhaus 650

Feuerwehr-Stadbrandinspektor 76161

AWO Seniorenzentrum, Stiftstraße 3 536

..... Fax-Nr. 53701

AWO Service-Wohnen 536

Stiftstraße 1 Fax-Nr. 53701

Zentrum für ältere Menschen

„Haus Wilma am Anger“, Anger 1 034671/55440

..... Fax-Nr. 034671/554410

Betreutes Wohnen, Anger 1 034671/55440

..... Fax-Nr. 034671/554410

Diakonieverbund Kyffhäuser gGmbH,

Kinder- u. Jugendhilfe 6650

Soziale Dienste in der Justiz,

Bewährungs- und Gerichtshilfe,

Rudolf-Breitscheid-Straße 22,

06556 Artern 03466/364433 u. 03466/339830

Landratsamt Kyffhäuserkreis (Zentrale) SDH 03632/7410

Amtsgericht Sondershausen 03632/70660

Tierheim Gehofen 0170/5355372

Mieterschutzverein, Markt 9 76301

Möbelkammer in Artern 03466/322592

Möbelkammer in Sondershausen 03632/50938

Touristische Einrichtungen

Touristinformation 71717 oder 71716

Kyffhäuser-Denkmal 034651 - 2780

Barbarossahöhle 5450

Panorama Museum 6190

Naturparkbehörde 5140

Kurmittelhaus

An der Therme 51240

Barbarossagarten 76202

Kur GmbH (Kyffhäuser-Therme), August-Bebel-Platz

Öffnungszeiten BADEBEREICH

Täglich von 09.00 - 22.00 Uhr

Dienstag und Donnerstag: 07.00 - 08.00 Uhr Frühschwimmen

Öffnungszeiten SAUNALANDSCHAFT

Montag - Freitag 10.00 - 22.00 Uhr

Samstag, Sonntag und Feiertage 09.00 - 22.00 Uhr

Telefon 034671 5123

Telefax 034671 51259

E-Mail: kur@bad-frankenhausen.de

Notrufe

DRK-Krankenhaus 6 50

Notruf Polizei 1 10

Polizei-Inspektion Artern (0 34 66) 36 10

Feuerwehr 1 12

Veranstaltungen

Bad Frankenhausen **aktuell** INFORMATIONEN

Veranstaltungsplan: April / Mai 2013

Besuchen Sie die Neue Dauerausstellung „Reformation & Bauernkrieg“ im Regionalmuseum BFH			
26. April	17:00 Uhr	30. Stunden-Lauf im „Stadion an der Wipper“	Bad Frankenhausen
26. April	20:00 Uhr	Studiokino: "Robot & Frank" (USA 2012)	Panorama Museum BFH
27. April	09:30 Uhr	Radtour "Rund um den Kyffhäuser" (ca.45 km)	Start Reha-Klinik BFH
28. April	10:00 Uhr	Öffentliche Stadtführung durch Bad Frankenhausen	Treff: Touristinfo BFH
29. April	19:30 Uhr	Kirchenführung durch 5 Kirchen der Stadt Bad Frankenhausen	Treff Oberkirche BFH
30. April	17:00 Uhr	Traditionelle Maibaum-Party mit Fackelumzug und Wahl des Frankenhisser Maibaum-Königs (bis 24:00 Uhr)	Markt Bad Frankenhausen
30. April	19:00 Uhr	Maifeuer 2013 auf dem Gelände des Gänseriethes	OT-Seehausen
01. Mai	10:00 Uhr	Tag der offenen Tür Vereinsmeisterschaften im Dressur- und Springreiten	Oldisleben
01. Mai	10:00 Uhr	Jubiläumsturnier "20 Jahre Streetball" im Gewerbegebiet	Parkplatz Artern
01. Mai	10:00 Uhr	Biergarteneröffnung "Der Rost brennt"	Flugplatz BFH
03. Mai	20:00 Uhr	Studio-Kino: "Dickes Mädchen" (D 2001)	Panoramamuseum BFH
04. Mai	13:00 Uhr	8. Kindersachen-Basar (bis 17:00 Uhr)	Seniorentreff BFH
04. Mai	19:00 Uhr	Mitternachtsauna mit textilfreiem Baden bei Kerzenschein, Spezialaufgüssen (bis 24:00 Uhr)	Kyffhäuser-Therme Bad Frankenhausen
05. Mai	10:00 Uhr	Öffentliche Stadtführung durch Bad Frankenhausen	Treff: Touristinfo BFH
08. Mai	09:30 Uhr	Kinder-Theater-im Globus präsentiert das Märchenstück: „Dornröschen“	Festzelt Schloßplatz Bad Frankenhausen
08. Mai	18:00 Uhr	Radtour: "Das Wandern ist des Müllers Lust" (29. km)	Treff: Reha-Klinik
09. Mai	10:00 Uhr	Himmelfahrtsliegen am Flugplatz	Flugplatz BFH
09. Mai	10:00 Uhr	Himmelfahrtsfete mit "Ingo" in der „Waldgaststätte Sennhütte“	Napptal BFH
09. Mai	18:00 Uhr	Spargelwochen in der „Waldgaststätte Sennhütte“	Napptal BFH
10. Mai	19:00 Uhr	Frühlingsfeuer Am Sportplatz	OT-Esperstedt
10. bis 12. Mai		Frankenhäuser Fliederfest mit Wahl der Fliederkönigin Markttreiben, Schausteller und ein vielfältiges kulturelles Programm	Innenstadt Bad Frankenhausen
11. Mai	10:00 Uhr	20. Apfelschnäppermarkt	Marktplatz BFH
11. Mai	11:00 Uhr	Museumsfest mit „Jürgens Liederkiste“(14:30 Uhr); Uhr Autogrammsunde der Hohelien (14:30 Uhr); Buchlesung mit Nils Ohl 17:00 Uhr)	Regionalmuseum Bad Frankenhausen
11. Mai	15:30 Uhr	Eröffnung der Sonderausstellung „Bunt bemalt und fein gestickt – Schätze aus der Volkskundesammlung des Museums“	Regionalmuseum Bad Frankenhausen
12. Mai	10:00 Uhr	Muttertags-Stadtführung durch Bad Frankenhausen	Treff: Touristinfo BFH
12. Mai	12:00 Uhr	Muttertags-Brunch im Hotel Residenz	Hotel Residenz BFH
12. Mai	18:30 Uhr	Benefizkonzert für die Große Stobel-Orgel. Die Kantoren werden in der Unterkirche singen, Orgel spielen und mehr.	Unterkirche BFH
06. Juni	19:00 Uhr	„Erzählcafe“ im Domizil	Bahnhofstraße BFH

Informationen zu ständigen Veranstaltungen

Montag u. Mittwoch	19:00 bis 21:30 Uhr	Bastelabend für Alle Tipps und Tricks von der Fachfrau	Bastelkiste Heidi Poppe / BFH Anmeldung Tel.: 034671/79299
Montag	14:30 Uhr	Chorprobe der „Frankenhäuser Heilmatsänger“	Club d. Volkssolidarität, Poststraße 10
Montag	19:30 Uhr	Chorprobe der Kantorei d. ev.luth. Kirchengemeinde BFH	Turmstube Unterkirche
Montag	19:30 Uhr	Offene Chorprobe der Neuapostolischen Kirche	NAK, Bornstraße 26, Bad Frankenh.
Dienstag	17:45 Uhr	Laufreff zum gemeinsamen Laufen und Nordic Walking lädt die Laufgruppe des „SV Kyffhäuser“ alle Interessenten ein	Treffpunkt: „Stadion an der Wipper“
	18:00 Uhr	Meditationsabend / Informationen unter Tel.: 034671/63474	Marion Zachariä, Blutrinne 2, BFH
	19:00 Uhr	Selbsthilfegruppe "Lebensumwege" e.V. (SHG für psychisch erkrankte Menschen und deren Angehörige)	Soziales Kompetenz -Centrum, BFH Klosterstraße 15a Tel.:034671/566033
	19:00 bis 21:00 Uhr	Handarbeitsabende unter professioneller Anleitung; Interessierte melden sich bitte telefonisch unter: 034671/ 62996 an	Näh- und Handarbeitszentrum Bauer, Kräme 32, Bad Frankenhausen
	19:30 Uhr	Für Schachfreunde! Schach und Musik vom Plattenteller	Chausseehaus, Seehäuser Str. 1
Mittwoch	19:00 Uhr	Chor-Prob des "Frankenhäuser Frauenchor"	Senioren-Begegnungsstätte Poststr. 10
	19:00 Uhr	Musik vom Plattenteller	White Pig, Rittergasse BFH
Samstag	ab 11:00 Uhr	Schnupperflüge Motorsegler und Motorflug	Flugplatz BFH- Udersl. (wetterabhängig)
	19:00 Uhr	Live on Stage	White Pig, Rittergasse BFH
Sonntag	09:00 Uhr	Laufreff zum gemeinsamen Laufen, Nordic Walking lädt die Laufgruppe des „SV Kyffhäuser“ alle Interessenten ein	Treffpunkt: am Stadtpark (Kyffhäuserstraße)
	10:00 Uhr	Öffentliche Stadtführung	Treff: Touristinfo, Anger 14
	10:00 Uhr	Hundefrühshoppen	Hundeplatz Esperstedter Str. BFH
	ab 11:00 Uhr	Schnupperflüge Motorsegler und Motorflug	Flugplatz BFH- Udersl. (wetterabhängig)

Für die Durchführung der Veranstaltungen sind die Veranstalter selbst verantwortlich und nicht die Redaktion des Amtsblattes. Nähere Angaben erhalten Sie über die Touristinformation Bad Frankenhausen, Anger 14.
Tel.: 034671/71717 – Internet: <http://www.bad-frankenhausen.de> –

MAIBAUM-PARTY IN DER KURSTADT MIT BUNTEN PROGRAMM DURCH DEN FKK WIPPERVEILCHEN

Wann ? Dienstag, 30. April 2013

Wo ? Marktplatz der Kurstadt

Was ? Ab 17.00 Uhr **Familienfest**
mit Hüpfburg und Spielmobil

19.00 Uhr **Eröffnung mit bekannten Hoheiten**

19.45 Uhr **Beginn des Fackelumzuges durch
die Innenstadt der Kurstadt**
begleitet durch den Spielmannszug aus Ringleben und der Freiwilligen
Feuerwehr Bad Frankenhausen (bis ca. 20.15 Uhr, Ende: Marktplatz)

ca. 20.45 Uhr **Wahl des 10. Frankenhisser Maibaum-
Königs mit anschließender Krönung**
durch verschiedene Wettkämpfe wird der neue Maibaum-König ermittelt,

ca. 22.30 Uhr **Aufstellen des Maibaumes durch die
„Frankenhisser Mannen“**

bis 24.00 Uhr **„Tanz unter'm Maibaum“**

Speziell zur Party: Die Original Frankenhisser Maibaum-Bowle

Stadt Bad Frankenhausen organisiert zum traditionellem Fliederfest neues Event

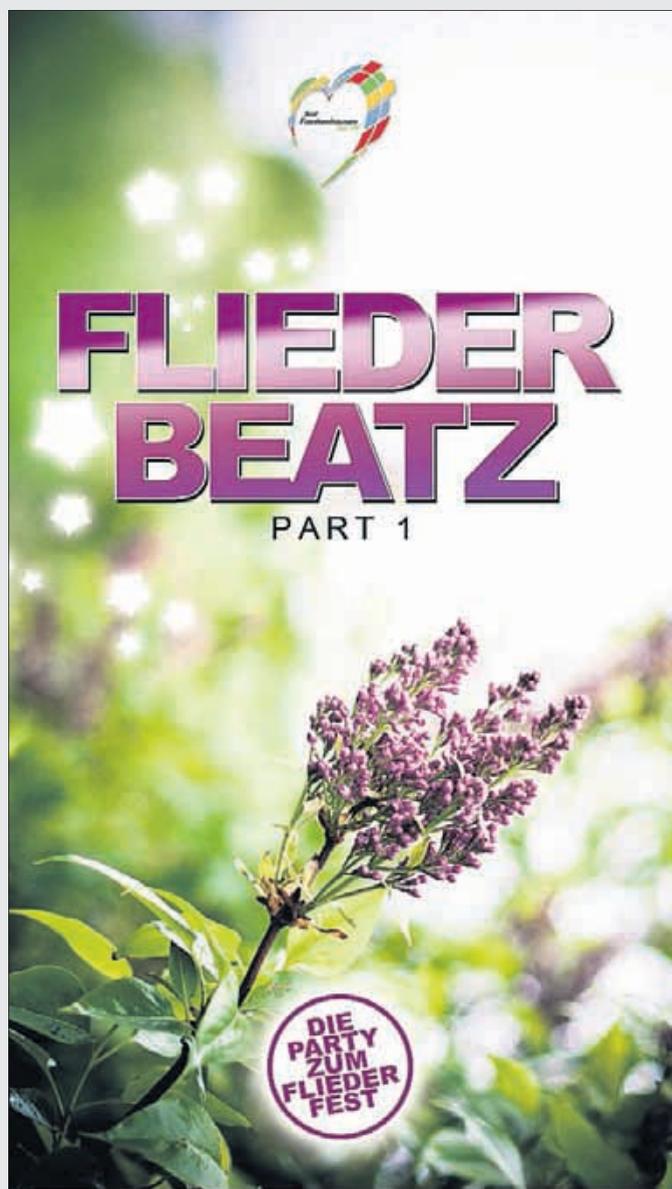
In diesem Jahr wird in der der Kurstadt Bad Frankenhausen das mittlerweile 21. traditionelle Fliederfest gefeiert. Der Gewerbeverein der Kurstadt organisiert gemeinsam mit der Stadtverwaltung dieses Volksfest im Mai.

Die Stadt hat sich in diesem Jahr erstmals entschlossen, eine Veranstaltung speziell für das jüngere Publikum zu organisieren. Im Anschluss

an die Wahl der 21. Fliederkönigin beginnt in einem zweiten Festzelt das Jugend-Event „Flieder Beatz - Part 1“. Hier legen am Freitag, **10. Mai 2013 ab 22.30 Uhr das namhafte DJ Duo Gestört aber Geil sowie C-RO auf.** Zu Beginn des Events legen zwei Frankenhäuser DJ auf und werden die Stimmung aufheizen.

Aufgrund des begrenzten Platzangebotes im zweiten Zelt zur Party

Flieder Beatz sollten sich Gäste des Events bereits im Kartenvorverkauf ihr Ticket sichern. *Der Kartenvorverkauf erfolgt über die Tourist-Information, über die Kyffhäuser-Therme, über das Domizil sowie über Kastner, Wünsche & Schenken in der Kräme der Kurstadt.* In Kooperation mit dem Gewerbeverein gibt es auch ein Kombi-Ticket für beide Festzelte.

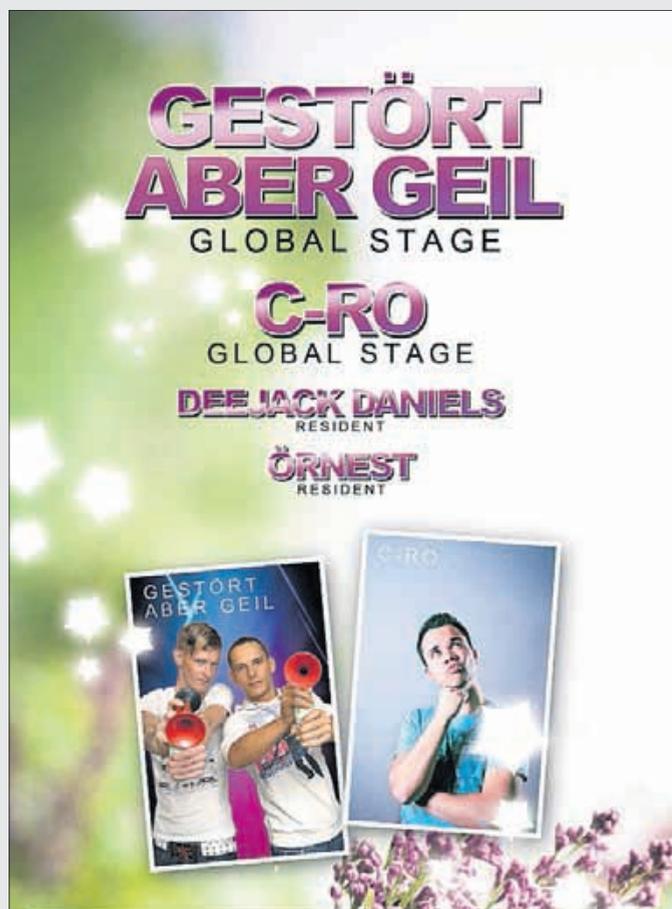


FLIEDER BEATZ
PART 1

DIE PARTY ZUM FLIEDER FEST

10.05.2013
BAD FRANKENHAUSEN

www.bad-frankenhausen.de



GESTÖRT ABER GEIL
GLOBAL STAGE

C-RO
GLOBAL STAGE

DEE JACK DANIELS
RESIDENT

ÖRNEST
RESIDENT

INFORMATIONEN

VORVERKAUF:
KYFFHÄUSER THERME
AUGUST-BEBEL-PLATZ 9
TOURISMUSVERBAND KYFFHÄUSER
ANGER 14
KASTNER - WÜNSCHEN & SCHENKEN
ERFURTER STR. 1
DOMIZIL
BAHNHOFSTR. 6

TICKET HAUPTZELT:
VVK: 6,00 EURO | AK: 7,00 EURO
TICKET FLIEDERBEATZ:
VVK: 6,00 EURO | AK: 7,00 EURO
KOMBI-TICKET HAUPTZELT & FLIEDERBEATZ:
VVK: 10,00 EURO | AK: 12,00 EURO
BEGINN: 22.30 UHR

UNTERGELGEN
(PARKPLATZ KYFFHÄUSER THERME)
BAD FRANKENHAUSEN

www.bad-frankenhausen.de

KYFFHÄUSER-THERME

Bad Frankenhausen



Sonderaktion

Unser Sonderaktion ... Geldwertkarte 100 Euro!

Im Monat April 2013 läuft wieder unsere Sonderaktion zur Geldwertkarte 100. Mit dem Erwerb der „Geldwertkarte 100“ im April 2013 erhalten Sie ganze 20% Rabatt auf alle Standard-Eintrittspreise (anstatt der üblichen 10%). Die Aktion läuft vom 01.-30.04.2013. Unsere Mitarbeiter beraten Sie gern!



Die Geldkarte der Kyffhäuser-Therme ist auch als Gutschein für den besonderen Anlass erhältlich!

Unsere Veranstaltungen:

Mitternachtssauna Sa. 04.05.13, 19-24 Uhr

Die gesamte Kyffhäuser-Therme wird zur Saunenwelt mit:

- textilfreiem Baden bei Kerzenschein und entspannenden Klängen im Solebad
- Spezialaufgüssen in der Saunenwelt, wo Ihnen zudem kleine Leckereien gereicht werden
- besonderem gastronomischen Angebot an der Saunabar
- spezielle Wellnessangebote zum Sonderpreis wie u.a. Rückenmassage



Die Mitternachtssauna ... das textilfreie Badevergnügen an jeden 1. Samstag im Monat.

Aktion im Monat April

Das Wellnessangebot im Monat April 2013

In diesem Monat erwartet Sie ein besonderes Wellness-Special zum Sonderpreis:



Soft-Pack-Anwendung
(Dauer: 30 min)
nur 19,00 € (statt 23,00 €)

Soft-Pack ist eine entspannende Körperpackung bei der Sie mit einem pflegenden Mousse eingecremt werden und anschließend in eine spezielle Decke gehüllt werden. In dem angenehm temperierten Wasserbett vergessen Sie Raum und Zeit.

Sie können zwischen einer Nachtkerzencreme für empfindliche Haut, einer Body-Butter-Creme für trockene Haut und einer Sole-Molke-Creme gegen Durchblutungsstörungen wählen. Diese Wellnessanwendung können Sie auch für Zwei buchen.

Reservieren Sie sich einen freien Termin unter: 034671/5123.

Deutscher Engagementpreis 2013

Anerkennung von freiwilligem Engagement im Kyffhäuserkreis

Wer kennt sie nicht: den Nachbarn, der sich in seiner Freizeit für den Tier- schutz einsetzt. Die Arbeitskollegin, die sich um Flüchtlinge in Deutsch- land kümmert. Der Schüler, der im Pflegeheim Geschichten vorliest, oder den Vater, der an der Schule sei- ner Kinder ein Förderprojekt für benachteiligte Schüler ins Leben geru- fen hat. Die Nominierung zum Deutschen Engagementpreis bietet eine außergewöhnliche Möglichkeit, den „persönlichen Helden“ einmal Danke zu sagen.



„23 Millionen Menschen tun Gutes - und sind dabei nicht zu sehen. Zeigt sie uns!“ Unter diesem Motto sind alle Bürgerinnen und Bürger zur Teilnahme am **Deutschen Engagementpreis** aufgerufen. Mehr als ein Drittel der Deutschen setzt sich bereits aktiv für das Gemeinwohl ein. Die breite Öffentlichkeit nimmt davon allerdings eher selten Notiz. **Nominieren Sie Ihre persönlichen Favoriten bis zum 12. Juni für den Deutschen Engagementpreis 2013!**

Von Jugendlichen bis zu Unternehmerinnen und Unternehmern - jede/r Einzelne kann einen freiwilligen Beitrag für die Gesellschaft leisten, sei es stiften, spenden oder ehrenamtliches Engagement. Die sechs Kate- gorien des Deutschen Engagementpreises spiegeln die verschiedenen Bereiche des bürgerschaftlichen Engagements in Deutschland wider:

- gesellschaftlicher Bedarf
- Nachhaltigkeit
- Vorbildwirkung
- Innovation
- Motivation
- Transparenz

Mit der **Schwerpunktkategorie „Gemeinsam wirken - mit Kooperati- onen Brücken bauen“** würdigt der Deutsche Engagementpreis im Jahr 2013 Kooperationen unterschiedlicher Initiativen, die gemeinsam ein Ziel verfolgen. Die Zusammenarbeit verwirklicht den Austausch zwischen Menschen, Generationen oder Kulturen.

Die Gewinnerinnen und Gewinner der einzelnen Kategorien werden von einer hochkarätig besetzten Jury gewählt. Ausschlaggebend für deren Entscheidung sind die Kriterien

- gesellschaftlicher Bedarf
- Nachhaltigkeit
- Vorbildwirkung
- Innovation
- Motivation
- Transparenz

Über den Publikumspreis entscheiden die Bürgerinnen und Bürger vom 01. Oktober bis 01. November 2013. Die Jury trifft im Vorauswahl von 15 Finalistinnen und Finalisten aus allen Kategorien, aus der per Online- Abstimmung die Gewinnerin bzw. der Gewinner ermittelt wird. Der Publi- kumspreis ist mit 10.000 Euro dotiert.

Am 05. Dezember 2013 werden die Gewinnerinnen und Gewinner im Rahmen einer festlichen Preisverleihung in Berlin bekanntgegeben und ausgezeichnet.

Im Landratsamt Kyffhäuserkreis erhalten Sie weiterführende Informati- onen zum Deutschen Engagementpreis in Form von Flyern. Ebenso erhal- ten Sie **Nominierungskarten**, auf denen Sie ihren Vorschlag einreichen können. Wenden Sie sich bitte bei Bedarf an das Landratsamt Kyffhäu- serkreis, Jugend- und Sozialamt, Frau Panse, Markt 8, 99706 Sonders- hausen, Telefon: 03632/ 741-624, E-Mail: j.panse@kyffhaeuser.de.

Ebenso können Sie eine **Online-Nominierung** auf der Internetseite www.deutscher-engagementpreis.de vornehmen.

Weitere Informationen zum Preis finden Sie unter www.deutscher-enga- gementpreis.de und in den in der Anlage beigefügten Teilnahmebedin- gungen.

Wir würden uns sehr freuen, wenn auch Nominierungen aus dem Kyff- häuserkreis beim Deutschen Engagementpreis eingehen, um ehrenamt- lich Tätige im Kyffhäuserkreis zu würdigen.

**Landratsamt Kyffhäuserkreis
Verwaltungsleiter / Pressereferent
Herr Dr. Heinz-Ulrich Thiele**

Kyffhäuser Kaserne

Standort Bad Frankenhausen
- Der Standortälteste -

Schießwarnung

Betr.: Nutzungsplan für StÜbPI Bad Frankenhausen im Monat Mai 2013
Anlg.: - 1 -

1. Es ist verboten,
 - den Standortübungsplatz unbefugt zu betreten,
 - sich Munition und Munitionsteile widerrechtlich anzueignen sowie
 - Blindgänger zu berühren.

Es besteht Lebensgefahr!

2. Ausnahmegenehmigungen zum Betreten des StÜbPI sind ausschließlich bei Fw StOAngel, Kyffhäuser-Kaserne, 06567 Bad Frankenhausen, oder telefonisch unter Tel.-Nr. 034671-53-4022, zu beantragen.
3. **Vorsicht!**
Blindgänger, Übungen von Kampffahrzeugen, Straßenverschmut- zungen, unbeleuchtete und getarnte Fahrzeuge sind eine ständige Gefahr auf dem Standortübungsplatz.
4. Fundorte von Blindgängern sind zu kennzeichnen und Fw StOAngel zu melden.
5. Gesperrte Geländeteile sind durch
 - Schranken und gesetzte rote Flagge
 - Verbotsschilder
 - Absperrposten
 gekennzeichnet und dürfen in keiner Weise betreten werden.

Im Auftrag

Im Original gezeichnet.

**Heinzel,
StFw u. Fw StOAngel**

Schießzeiten Standortübungsplatz (Mai 2013)

Datum	Zeit
07.05.2013	07.00 - 17.00 Uhr
22.05.2013	07.00 - 17.00 Uhr
28.05.2013	07.00 - 17.00 Uhr
29.05.2013	07.00 - 17.00 Uhr
30.05.2013	07.00 - 17.00 Uhr

Die Thüringer Bürgerbeauftragte vor Ort in Sondershausen

Die Bürgerbeauftragte hat die Aufgabe, die Rechte der Bürger gegen- über den Trägern der öffentlichen Verwaltung im Lande zu wahren und die Bürger im Umgang mit der Verwaltung zu beraten und zu unterstüt- zen. Sie befasst sich mit den von den Bürgern an sie herangetragenen Wünschen, Anliegen und Vorschlägen (Bürgeranliegen). Im Rahmen dieser Aufgabe hat sie insbesondere auf die Beseitigung bekannt gewor- dener Mängel hinzuwirken. Darüber hinaus obliegt ihr die Bearbeitung aller ihr zugeleiteten Auskunftsbegehren und Informationsersuchen. Sie wirkt auf eine einvernehmliche Erledigung der Bürgeranliegen und die zweckmäßige Erledigung sonstiger Vorgänge hin. Die Bürgerbeauftragte kann auch von sich aus tätig werden. Sofern die Bürgerbeauftragte nicht zuständig ist, leitet sie das Anliegen auf Wunsch an die zuständige Stelle weiter.

Die Bürgerbeauftragte kommt auch in Ihre Stadt:

am 28.05.2013 ab 9:00 Uhr im Kleinen Sitzungszimmer

Ihres Landratsamtes Kyffhäuserkreis, Markt 8, 99706 Sondershau- sen

Um Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir Sie, sich Ihren persönlichen Gesprächstermin unter der

Tel.-Nr.: 0361 37-71871

zu reservieren. Ebenfalls können Termine für Gespräche am Dienstsitz der Bürgerbeauftragten in Erfurt jederzeit unter der o. g. Rufnummer ver- einbart werden. Sollte Ihnen eine persönliche Vorsprache nicht möglich sein, können Sie das Büro der Bürgerbeauftragten, auch wie nachfol- gend angeführt, erreichen:

Postanschrift: Die Bürgerbeauftragte des
Freistaats Thüringen
Frau Silvia Liebaug
Jürgen-Fuchs-Straße 1
99096 Erfurt

Telefon: 0361- 377 1871

Telefax: 0361- 377 1872

Internet: <http://www.bueb.thueringen.de>

E-mail: buergerbeauftragte@landtag.thueringen.de

Erfurt, den 03.04.2013

Die Stadtwerke informieren:

Öffnungszeiten Deponie

Die Deponie ist am Samstag, 11.05.13 von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet.

Es wird ausschließlich unbelasteter Baum- und Strauchschnitt für die Bürgerinnen und Bürger der Kernstadt Bad Frankenhausen kostenfrei entgegengenommen, der auf privaten Grundstücken angefallen ist und nicht aus dem gewerblichen Bereich stammt.

Es kann ungedämpfte Komposterde kostenfrei mitgenommen werden.

**Stadtwerke
Bad Frankenhausen**

Regionalmuseum Bad Frankenhausen

Sonderausstellung

„480 Jahre Grundsteinlegung Schloss Frankenhausen - Vom Residenzschloss der Schwarzburger zum Museum für Stadt und Region“

Ausstellungsdauer vom 14. April bis 16. Juni 2013



Schloss Frankenhausen 1533 - 2013

An der Stelle, an der sich heute Schloss Frankenhausen erhebt, stand bis ungefähr 1533 ein Vorgängerbau, dessen Aussehen wir nicht kennen. Dieser Vorgängerbau wurde im Bauernkrieg, im April 1525, gestürmt, geplündert und dabei baulich in Mitleidenschaft gezogen. Die wahrscheinlich burgartige Anlage wurde dabei als Schloss bezeichnet. Eigentümer von Stadt, burgartiger Anlage und Umland waren die Grafen von Schwarzburg. Der Name eines der ältesten Adelsgeschlechter Thüringens verbindet sich mit einer ihrer Stammburgen, der Schwarzburg bei Rudolstadt im Thüringer Wald. Im 14. Jahrhundert legten sie den Grundstein zur Ausbildung eines zweiten Herrschaftsgebietes in Nordthüringen. Im Jahre 1539 ging die Stadt Frankenhausen zunächst pfandweise, im darauffolgenden Jahr endgültig aus dem Besitz der Grafen von Beichlingen in denjenigen der Grafen von Schwarzburg über. Welchen Anteil an Errichtung und Ausbau des Vorgängerbauwerkes eines der beiden Adelsgeschlechter besaß, ist nicht überliefert.

Die Baugeschichte des heutigen Schloss Frankenhausen begann 1533. In diesem Jahre teilten die Brüder, Graf Günther XL. (geb. 1499, reg. 1526-1552) und Graf Heinrich XXXIV. (gest. 1537, reg. 1533-1537), ihr väterliches Erbe. Graf Günther XL. erhielt den Herrschaftsbereich Sondershausen, Heinrich XXXIV. Frankenhausen. Sowohl Graf Günther als auch Graf Heinrich entschlossen sich, anstatt der Wiederherstellung der burgartigen Anlagen in Sondershausen und Frankenhausen, jeweils ein Renaissanceschloss zu errichten. Durch den frühen Tod Graf Heinrich XXXIV. im Jahre 1537 wurde der Schlossbau unterbrochen. Sein Bruder und Erbe, Graf Günther XL. konzentrierte sich voll und ganz auf den Schlossbau in Sondershausen, der im Jahre seines Todes, 1552, als abgeschlossen galt. Erst sein Sohn und Erbe im Besitz Frankenhausens, Graf Wilhelm von Schwarzburg-Frankenhausen (1534-1598, reg. 1560/71-1598), ließ zwischen 1571 und 1598 wieder umfassend am Schloss bauen. Innerhalb des Schlossareals, das er durch eine Mauer einfassen ließ, entstanden eine Kanzlei, ein Marstall, eine Gärtnerei und eine Schlosskapelle.

Fast das gesamte einflügelige Renaissanceschloss fiel 1689, mit Ausnahme der Schlosskapelle, einem verheerenden Stadtbrand zum Opfer. Den zwischen 1694 und 1704 durchgeführten Wiederaufbau leitete der Baumeister Johann Moritz Richter der Jüngere (1647-1705). Aus einer der bedeutendsten thüringischen Baumeister- und Künstlerfamilie seiner Zeit stammend, errichtete er auf Wunsch seines Auftraggebers und Bauherrn, Graf Albert Anton von Schwarzburg - Rudolstadt (1641-1710, reg. 1662-1710), auf den Fundamenten des alten Schlosses einen sachlich, schlichten Neubau. Zukünftig diente das Schloss weniger als Wohnschloss der Grafen bzw. ab 1710 Fürsten des Hauses Schwarzburg, sondern weit mehr zur Unterbringung von Behörden. Von lokalen Beschädigungen (Blitzschlag 1789 im Dachgeschoss) und Umbauten an der südlichen Westfassade abgesehen, blieb das Gebäude bis ins 20. Jahrhundert fast völlig unverändert erhalten.

Nach Ende der Monarchie und Abdankung von Fürst Günther Viktor zu Schwarzburg (1852-1925, reg. 1890-1918) am 23. November 1918 ging das Schloss zunächst in die Verwaltung des Freistaates Schwarzburg - Rudolstadt über. Eine verhältnismäßig schnelle Einigung zwischen dem fürstlichen Haus Schwarzburg und der Landesregierung und dem Landtag des Freistaates Schwarzburg - Rudolstadt mündeten am 15. März 1919 in die Errichtung der „Günther-Stiftung für die Unterherrschaft des Freistaates Schwarzburg-Rudolstadt“. Das ehemalige „Residenzschloss zu Frankenhausen mit Schlossgarten und Nebengebäuden“ wurden dem Stiftungsvermögen zugeeignet. Die unter Einbeziehung des Freistaates Schwarzburg - Rudolstadt vollzogene Bildung des Landes Thüringen zum 01. Mai 1920 führte am 01. April 1923 zur Übernahme des Stiftungsvermögens in die Verantwortung des Landes Thüringen. Zu diesem Zeitpunkt waren im Schloss das Amtsgericht für den Amtsgerichtsbezirk Frankenhausen, ein Heimatmuseum, die Kreisbücherei und zeitweilig die Wohnung des Landrates untergebracht. Die Räumlichkeiten im Schloss wurden den jeweiligen Zweckbestimmungen baulich angepasst. Mitte der 30er Jahre bis nach Beendigung des Zweiten Weltkrieges befand sich das Schloss vorübergehend im Besitz des Reiches, um dann wieder in den Besitz des Landes Thüringen und dann der Stadt Bad Frankenhausen überzugehen. An Stelle des Amtsgerichts nahm das Schloss nun eine Sonderschule in den Räumlichkeiten auf. Zudem bewohnten einige Familien Räumlichkeiten im Dachgeschoss und in der Schlosskapelle. Museumsleiterin Liselotte Pflaumbaum (Leiterin 1953-1980) wohnte bis 1973 im Schloss.

Von Sommer 1973 bis Mai 1975 wurde das Schloss umfangreichen Umbau- und Sanierungsarbeiten unterzogen. Die Schlosskapelle an der Nordseite wurde abgerissen. Das umgesetzte Konzept zielte ausschließlich auf eine museale und kulturelle Nutzung. Darin eingeschlossen die Einrichtung eines Schlosscafés.

Auch das erste Jahrzehnt des neuen Jahrtausends hielt für die Baugeschichte von Schloss Frankenhausen umfangreiche Veränderungen bereit. Nachdem der Bauzustand des Risalit, der das gesamte Treppen-

haus in sich barg, als bedenklich eingestuft wurde, erfolgte ab Juli 2009 seine Abtragung. An seiner Stelle entstand ein wesentlich größerer Ersatzneubau, der am 30. November 2010 seiner Bestimmung übergeben wurde. Mit dem keinesfalls unumstrittenen Neubau besitzt das Schloss erstmals einen Barriere freien Zugang ab Höhe Straßenniveau und mit einem Fahrstuhl zu allen Ebenen des Gebäudes.



Wappen- und Inschriftensteine des Bauherren von 1537



Fürstlich - Schwarzburgisches Wappen vom Schlosseingang 18. Jh.

Museumsfest 2013

Museumsfest am Samstag, den 11. Mai 2013 im Regionalmuseum im Schloss

Wie bereits in den zurückliegenden Jahren, findet das Museumsfest im Rahmen des Fliederfestes statt. Zusammen mit dem Heimat- und Museumsverein Bad Frankenhausen e. V., dem Stadtmarketing Bad Frankenhausen und der Druckerei *starke-druck* aus Sondershausen gibt es über den Tag verteilt wieder ein abwechslungsreiches Programm. Für das leibliche Wohl in den historischen Gewölberräumen (altes Schlosscafé) sorgen die Mitglieder des Vereins.

Um 11. Uhr: Neues aus „Jürgens Liederkiste“ von und mit Jürgen Denkwitz aus Leipzig

Ca. 14.30 Uhr: Eintreffen der Hoheiten zum *Hoheitentreffen* mit Autogrammstunde

Um 15.30 Uhr: Eröffnung der Sonderausstellung „*Bunt bemalt und fein gestickt - Schätze aus der Volkskundesammlung des Museums*“

Gleich im Anschluss: „*Tradition in Tracht und Tanz*“- Thüringer Mundart und Brauchtum mit der „Thüringer Trachten- und Brauchtumsschule Königsee e. V.“

Um 17.00 Uhr: Nils Ohl, Sondershausen, liest aus seinem historischen Roman „*de excidio*“, der die Zuhörer in die Zeit des *Thüringer Reiches* um 530 entführt. Musikalische begleitet wird er von Petra Hanstein, Bad Frankenhausen.

Öffnungszeiten an den Feiertagen 1. Mai und 9. Mai (Christi Himmelfahrt) jeweils 10.00 - 17.00 Uhr

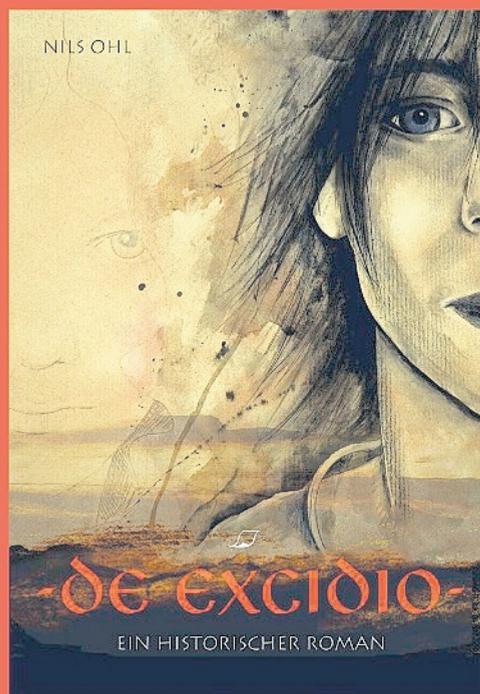
Ihr Museumsteam

➤➤➤ Lesen Sie hierzu weiter auf der nächsten Seite ➤➤➤

Museumsfest mit Buchlesung

Samstag 11. Mai 2013 · Beginn 17.00 Uhr

Nils Ohl liest aus seinem Roman „de excidio“.
Musikalische Umrahmung: Petra Hanstein



Schloss Bad Frankenhausen (Regionalmuseum)

Stadtbibliothek

Fundgrube Stadt- und Kurbibliothek

„Wer zu lesen versteht besitzt den Schlüssel zu großen Taten, zu ungeträumten Möglichkeiten, zu einem berauschend schönen, sinnerfüllten und glücklichen Leben.“

(Aldous Huxley; 1894 - 1963; brit. Schriftsteller)

Liebe Leserinnen, liebe Leser, liebe Besucher,

am 23.04.2013 ist Welttag des Buches und des Urheberrechtes. Es bedeutet, für das Lesen begeistern und das Wissen verbreiten.

Der Welttag des Buches wird in über 100 Ländern gefeiert. Er soll auf die grundlegende Bedeutung des Buches und seine unverzichtbare Rolle gerade in der heutigen Zeit hinweisen.

Zum entspannen, zur Information oder einfach aus Neugier, Bücher sind nicht wegzudenken. Eine breite Vielfalt halten auch wir für Sie bereit. In unserer schönen Stadt- und Kurbibliothek gibt es allerhand zu entdecken, für Jung und Alt, für Groß und Klein.

Im nachfolgenden stellen wir Ihnen ein paar Neuheiten vor.

Außerdem stehen Ihnen zum chatten, twittern und surfen zwei Internetplätze zur Verfügung.

Schweikert, Ulrike: Das Kastilische Erbe

Ihre Zukunft liegt in der Vergangenheit

Ein geheimnisvolles Buch, zwei außergewöhnliche Frauen - vom Schicksal vereint...

In einem Antiquariat stößt die Münchner Journalistin Isaura auf ein altes Buch, dessen Autorin sich »La Caminata« nennt. Die Worte erscheinen ihr seltsam vertraut, und sie ist fasziniert von der Geschichte der jungen Hofdame Jimena, die im 15. Jahrhundert an der Seite von Isabel von Kastilien lebte. Isaura begibt sich auf Spurensuche in Spanien und kommt in dem kleinen Städtchen Tordesillas einem jahrhundertealten Geheimnis auf die Spur, das sie tief in ihre eigene Familiengeschichte führt...

Der Auftakt zu einer fantastischen neuen Trilogie.

Lipke, Mila: Die Kinderdiebin

Cecilie, Gehilfin im Leichenkeller der Berliner Charité, erfährt von einem beunruhigenden Todesfall: Eine junge Frau wurde offenbar kurz nach der Entbindung ermordet, vom Neugeborenen fehlt jede Spur. Zur gleichen Zeit hat Cecilie private Sorgen: Das Dienstmädchen der Familie, Elsa, bekommt ein Kind von Cecilies Vater und stirbt beinahe bei der Geburt. Während sie mit dem Tode ringt, wird der Säugling aus der Charité entführt. Cecilie macht sich auf die Suche nach ihrem Halbbruder und stößt auf einen schrecklichen Zusammenhang zwischen den beiden verschwundenen Kindern.

Day, Sylvia: Versuchung (Crossfire; Bd. 1)

Die Uniabsolventin Eva Tramell tritt ihren ersten Job in einer New Yorker Werbeagentur an. An ihrem ersten Arbeitstag stößt sie in der Lobby des imposanten Crossfire-Buildings mit Gideon Cross zusammen - dem Inhaber. Er ist mächtig, attraktiv und sehr dominant. Eva fühlt sich wie magisch von ihm angezogen, spürt aber instinktiv, dass sie von Gideon besser die Finger lassen sollte. Aber er will sie - ganz und gar und zu seinen Bedingungen. Eva kann nicht anders, als ihrem Verlangen nachzugeben. Sie lässt sich auf ein Spiel ein, das immer ernster wird, und entdeckt ihre dunkelsten Sehnsüchte und geheimsten Fantasien.

Day, Sylvia: Offenbarung (Crossfire; Bd. 2)

Schon seit ein paar Wochen sind die junge attraktive Eva und der erfolgreiche Geschäftsmann Gideon Cross ein Paar. Eva liebt seine dominante Art und findet in der Unterwerfung Geborgenheit und sexuelle Erfüllung. Noch nie konnte sie einem Mann so vertrauen. Doch dann verändert Gideon sich, er will sie immer stärker kontrollieren, und auch die alten Dämonen aus seiner Vergangenheit belasten Eva. Denn Gideon schweigt nach wie vor darüber, was ihm zugestoßen ist. Eva weiß: Ihre Beziehung hat nur eine Zukunft, wenn es keine Geheimnisse und keine Tabus zwischen ihnen gibt...

Sittenfeld, Curtis: Die Frau des Präsidenten

Meisterhaft und einfühlsam schildert Curtis Sittenfeld den unfreiwilligen Aufstieg einer Frau bis an die Spitze einer Weltmacht, ihre Selbstzweifel und die Widersprüche ihres Lebens. Mit dieser fiktiven aber dem wahren Leben kunstvoll angelehnten Geschichte gelingt der US-Bestsellerautorin das ehrliche, kontrovers diskutierte Porträt der völlig zu Unrecht unterschätzten Laura Bush - ein Roman voller Charme und Esprit.

Sachbücher

Draußen genießen - die besten Ideen für Balkon & Terrasse (Living at Home spezial)

Rund um den Garten

- draußen genießen: Die besten Ideen für Balkon und Terrasse
- gärtnern ohne Stress: Sähen, pflanzen, aufblühen!
- Gäste & Feste: Geniale Tipps für Grill- und Gartenpartys
- Sträuße & Deko: So holen Sie sich den Frühling ins Haus
- mit 60 einfachen Rezepten

Gäste & Feste - lässig feiern mit leichter Küche (Living at Home spezial)

- spontan genießen: Drinks & Party-Tipps, die einfach Spaß machen
- super Sattmacher: Gesundes mit Huhn, Fisch und viel Gemüse
- genial improvisiert: schlaue Ideen für sommerschöne Tische
- über 60 Deko-Tricks

Bradley, A.; Kennedy E. M.: Raus kommen sie immer

Babys! Manche Menschen wollen eins. Manche haben schon eins. Und einige von uns waren sogar mal eins. Aber was sind »Babys« genau? Sind sie wirklich »kleine Menschen«? Und wie sind sie in die großen Menschen hineingekommen? Und wenn sie dann draußen sind - was macht man dann mit ihnen? In diesem aberwitzigen Kompendium für alle Jungeltern und solche, die es werden, gibt es ungewöhnliche und urkomische Antworten auf alle Fragen zu Schwangerschaft, Geburt und erstem Lebensjahr. Die Botschaft dahinter: Lasst euch von all den so genannten Experten nicht verrückt machen! Stilltipps, Frühförderung, Chinesisch im Mutterleib - alles schön und gut. Aber vor allem braucht man eins für ein Leben mit Kind: Humor.

Flemmer, Andrea: Demenz natürlich behandeln

Demenz kann man auf natürliche Weise vorbeugen und das Leben mit der Krankheit leichter erträglich machen. Neben der notwendigen medikamentösen Therapie gibt es viele Möglichkeiten, die Geist und Körper auf sanfte und natürliche Weise stärken. Auch die richtige Ernährung und Heilpflanzen können sich positiv auf den Krankheitsverlauf auswirken. Andrea Flemmer hat alle sinnvollen alternativen Maßnahmen fachkundig recherchiert, kritisch geprüft und in diesem Ratgeber zusammengestellt. Dazu gibt sie kompetenten Rat und viele praktische Tipps.

Moll, Ralf: Individuell entsäuern

Das typgerechte Ernährungskonzept

Müdigkeit, Kopfschmerzen, Sodbrennen - all das können Symptome einer Übersäuerung sein. Begünstigt durch Stress, Umweltbelastung, Bewegungsmangel und vor allem falsche Ernährung. Helfen Sie Ihrem Kör-

per wieder ins Gleichgewicht zu kommen. Die richtige Ernährung muss basenbildend - und individuell sein, denn jeder Mensch verstoffwechselt anders. Mit diesem Ratgeber finden Sie heraus, welcher „Ernährungstyp“ Sie sind und wie Sie mit den darauf abgestimmten Nahrungsmitteln Ihren Körper individuell entsäuern können. Der ausführliche Rezeptteil bietet auch je einen Wochenplan für jeden Ernährungstyp, damit jeder seinen persönlichen Säure-Basen-Haushalt wieder ins Gleichgewicht bringen kann.

Bücher für kleine und große Leseratten

Piraten, Piraten!

Mit vielen spannenden Klappen
Anne und im haben ein altes Piratenschiff entdeckt. Hilf ihnen, den versteckten Schatz zu finden!

Meadows, Daisy: Wo ist Vicky Violet? (Die fabelhaften Zauberfeen, 7)

Der Fluch des Magiers Jack Frost ist fast gebrochen. Sechs von sieben Feen, die die Farben und Wärme ins Feenland zurückbringen könnten, haben Kathy und Mona bereits gefunden. Doch wo versteckt sich Vicky Violet, die siebte Schwester? Gabriele Libbach spricht Feen, Kobolde, Frösche und viele weitere Figuren mit einer wunderbar wandelbaren Stimme. „Wo ist Vicky Violet?“ ist der letzte von sieben in sich abgeschlossenen Teilen der Suche nach den bezaubernden Regenbogenfeen. Das Feenland ist in Gefahr! Der böse Magier Jack Frost hat die sieben Regenbogenfeen verbannt. Nun ist das zauberhafte Reich farblos und kalt. Erst wenn die sieben Feenschwestern vereint zurückkehren, ist der Fluch gebrochen.

Vogel, Maja von, Für alle Fälle Emma

Eine knifflige Aufgabe für Detektivin Emma ist ganz schön durcheinander. Mit Lea, ihrer besten Freundin, ist sie immer noch zerstritten und mit Bastian läuft es auch nicht so toll, wie Emma sich das vorgestellt hat. Da ist sie eigentlich ganz dankbar, als Mona sie um Hilfe bittet: Mona will endlich herausfinden, wer ihr Vater ist. Weil die Mädchen aus Monas Mutter leider überhaupt nichts herausbekommen, nehmen sie die Ermittlung selbst in die Hand. Ihr einziger Anhaltspunkt ist ein altes Foto von Monas Vater - wirklich ein kniffliger Fall. Doch dann haben die beiden eine Spur. Der dritte Band der erfolgreichen Serie für Mädchen - frisch, frech und mit Mädchenpower!

Angelini, Josephine: Verdammt (Göttlich; 1)

Schicksalhafte Liebe, antike Fehde, göttliches Erbe Die 16-jährige Helen lebt bei ihrem Vater auf Nantucket und langweilt sich. Ihre beste Freundin Claire hofft, dass nach den Ferien endlich etwas Aufregendes passiert. Der Wunsch geht in Erfüllung, als die Familie Delos auf die Insel zieht. Alle sind hin und weg von den äußerst attraktiven Neuankömmlingen. Nur Helen spürt von Anfang an großes Misstrauen. Gleichzeitig plagen sie plötzlich düstere Albträume, in denen drei unheimliche Frauen Rache nehmen wollen. Es scheint eine Verbindung zwischen ihnen und Lucas Delos zu geben. Was dahintersteckt, erfährt Helen erst nach und nach: Lucas und sie stammen von Halbgöttern ab und sind dazu verdammt, einen erbitterten Kampf auszulösen indem sie sich ineinander verlieben. Der ultimative Roman für alle „Biss“- und „Panem“-Fans - mit dem hinreißenden Sehnsuchtspaar: Helen und Lucas. Eine Highschool-Romanze mit Elementen aus der griechischen Mythologie.

Angelini, Josephine: Verloren (Göttlich; 2)

Helen muss die Hölle gleich zweifach durchstehen: Nachts schlägt sie sich durch die Unterwelt, noch schlimmer quält sie tags, dass Lucas und sie sich unmöglich lieben dürfen. In der Unterwelt trifft Helen auf Orion. Je mehr Zeit die beiden miteinander verbringen, umso näher kommen sie sich. Dann geschieht etwas völlig Unerwartetes, das ausgerechnet Orion und Lucas zum Zusammenhalten zwingt: Die vier Häuser Scion werden vereint und ein neuer Trojanischer Krieg scheint unausweichlich! Eine packende Saga um eine Liebe, die nicht sein darf!

DVD

Jenseits aller Grenzen Happy Feet Es war einmal im Märchenland

Hör-CD

Edwards, Kim: See der Träume Löckberg, Camilla: Engel aus Eis Clark, M. H.: Fliehin die dunkle Nacht Verne, Jules: Robur, der Sieger

Wir gratulieren

Die Stadt Bad Frankenhausen gratuliert

01.05.	zum 78. Geburtstag	Herr Gmel, Arthur
01.05.	zum 65. Geburtstag	Frau Michelsson, Marianne
01.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Walther, Lina
01.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Zimmermann, Adolf OT Udersleben
02.05.	zum 78. Geburtstag	Frau Dittmar, Ruth
02.05.	zum 83. Geburtstag	Frau Falkner, Waltraud
02.05.	zum 83. Geburtstag	Frau Maletschek, Ida
02.05.	zum 89. Geburtstag	Frau Otto, Gerda
02.05.	zum 89. Geburtstag	Frau Vetter, Erna OT Seehausen
03.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Rumschüssel, Thea
04.05.	zum 71. Geburtstag	Herr Straube, Eberhard
05.05.	zum 80. Geburtstag	Herr Deutschmann, Karl
05.05.	zum 67. Geburtstag	Frau Janetzek, Renate
05.05.	zum 82. Geburtstag	Herr Keidel, Heinrich
05.05.	zum 75. Geburtstag	Herr Schenk, Günther
05.05.	zum 72. Geburtstag	Herr Trinks, Helmut
05.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Ziegenhorn, Gertraud OT Udersleben
06.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Ehrhardt, Irmgard
06.05.	zum 71. Geburtstag	Herr Wolfsteller, Bernd-Uwe
07.05.	zum 66. Geburtstag	Herr Alverdes, Klaus
07.05.	zum 86. Geburtstag	Herr Krugenberg, Werner OT Esperstedt
07.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Nauland, Ilse
07.05.	zum 84. Geburtstag	Herr Naumann, Gerhard
07.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Niehoff, Helmut
07.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Zimmer, Peter
08.05.	zum 84. Geburtstag	Frau Liedecke, Elfriede
08.05.	zum 83. Geburtstag	Herr Pliath, Gerhard
08.05.	zum 71. Geburtstag	Frau Ritsch, Barbara
09.05.	zum 86. Geburtstag	Herr Döring, Gerhard
09.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Naumann, Karin
09.05.	zum 68. Geburtstag	Frau Sonntag, Christa
10.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Aßmann, Klaus-Gerd
10.05.	zum 72. Geburtstag	Frau Günscht, Ursula
10.05.	zum 71. Geburtstag	Frau Hein, Karin
10.05.	zum 73. Geburtstag	Frau Kietz, Gertrud
10.05.	zum 72. Geburtstag	Herr Oppermann, Herbert
10.05.	zum 78. Geburtstag	Frau Sahm, Gerda
10.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Schneider, Richard OT Udersleben
10.05.	zum 66. Geburtstag	Frau Setzepfandt, Heidemarie
10.05.	zum 69. Geburtstag	Frau Weiser, Rita OT Seehausen
11.05.	zum 89. Geburtstag	Herr Glassl, Josef
11.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Hund, Wilfried
11.05.	zum 72. Geburtstag	Herr Nieft, Siegfried OT Udersleben
11.05.	zum 68. Geburtstag	Herr Schinköth, Reinhard OT Udersleben
11.05.	zum 81. Geburtstag	Frau Sölle, Hilde OT Udersleben
12.05.	zum 82. Geburtstag	Frau Bauersfeld, Lidwina
12.05.	zum 70. Geburtstag	Frau Czamanski, Helga
12.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Liebethuth, Wilfried OT Udersleben
13.05.	zum 74. Geburtstag	Frau Hörning, Karin
13.05.	zum 84. Geburtstag	Frau Jacob, Christa
13.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Janetzek, Reiner
13.05.	zum 71. Geburtstag	Herr Dr. Uhlmann, Hermann
14.05.	zum 66. Geburtstag	Frau Elze, Helga
14.05.	zum 83. Geburtstag	Frau Scheinert, Leni
14.05.	zum 77. Geburtstag	Herr Schmidt, Gerhard
14.05.	zum 75. Geburtstag	Herr Dr. Strauch, Harald
15.05.	zum 67. Geburtstag	Frau Gundlach, Sonja
15.05.	zum 66. Geburtstag	Frau Klauser, Renate
15.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Kozak, Jochen
16.05.	zum 89. Geburtstag	Frau Finke, Elira
16.05.	zum 90. Geburtstag	Frau Köberling, Erika
16.05.	zum 72. Geburtstag	Herr Sack, Jochen
16.05.	zum 76. Geburtstag	Frau Setzepfandt, Brigitte
17.05.	zum 72. Geburtstag	Frau Cygan, Eveline
17.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Holland-Jobb, Ruth
17.05.	zum 84. Geburtstag	Frau Kubath, Irmgard
17.05.	zum 70. Geburtstag	Frau Wötzel, Heidrun
18.05.	zum 73. Geburtstag	Frau Hesse, Gudrun
18.05.	zum 90. Geburtstag	Frau Oertel, Ilse
18.05.	zum 77. Geburtstag	Herr Pelz, Eberhard
18.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Rohde, Heinz

18.05.	zum 79. Geburtstag	Frau Schruttko, Hildegart OT Udersleben
19.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Gentsch, Giesela
19.05.	zum 65. Geburtstag	Frau Kohlschreiber, Barbara
19.05.	zum 67. Geburtstag	Herr Matz, Wolfgang
19.05.	zum 83. Geburtstag	Frau Perlbach, Margard
19.05.	zum 69. Geburtstag	Herr Sachse, Rolf
20.05.	zum 68. Geburtstag	Herr Hesse, Dieter
20.05.	zum 87. Geburtstag	Frau Otto, Herta OT Esperstedt
20.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Dr. Puschmann, Reinhard
20.05.	zum 72. Geburtstag	Herr Schade, Helmut
20.05.	zum 73. Geburtstag	Frau Schönau, Brigitte
21.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Holz, Helga
21.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Palesch, Jutta
21.05.	zum 72. Geburtstag	Frau Schwalbe, Renate
22.05.	zum 70. Geburtstag	Frau Franke, Isolde
22.05.	zum 87. Geburtstag	Frau Hundt, Ina OT Udersleben
22.05.	zum 68. Geburtstag	Frau Lange, Ingrid
22.05.	zum 78. Geburtstag	Frau Müller, Ursula OT Seehausen
23.05.	zum 86. Geburtstag	Frau Ballhause, Käthe
23.05.	zum 84. Geburtstag	Frau Bauersfeld, Irmgard OT Seehausen
23.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Franke, Gisela
23.05.	zum 67. Geburtstag	Frau Götzke, Alma
23.05.	zum 81. Geburtstag	Herr Jäschke, Albert
23.05.	zum 69. Geburtstag	Herr Muth, Hans-Jürgen
24.05.	zum 88. Geburtstag	Frau Becker, Gerda OT Seehausen
24.05.	zum 71. Geburtstag	Frau Becker, Sigrid
24.05.	zum 77. Geburtstag	Herr Haselhuhn, Dieter
24.05.	zum 73. Geburtstag	Herr Hylla, Willi
24.05.	zum 67. Geburtstag	Herr Koch, Lothar OT Udersleben
24.05.	zum 77. Geburtstag	Frau Peyka, Renate
24.05.	zum 76. Geburtstag	Frau Saegling, Renate
25.05.	zum 68. Geburtstag	Frau Erdmann, Ursula
25.05.	zum 66. Geburtstag	Herr Müller, Dieter
25.05.	zum 76. Geburtstag	Herr Pätz, Dieter
25.05.	zum 71. Geburtstag	Herr Weiser, Reinhard OT Seehausen
25.05.	zum 69. Geburtstag	Herr Zuleger, Eckehard
26.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Bogk, Renate OT Udersleben
26.05.	zum 76. Geburtstag	Frau Grasse, Elfriede
26.05.	zum 86. Geburtstag	Frau Ruckebeil, Edith
26.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Schneider, Erhard
26.05.	zum 78. Geburtstag	Frau Vatterott, Ingeborg
27.05.	zum 88. Geburtstag	Frau Böttcher, Lena
27.05.	zum 68. Geburtstag	Frau Jehricke, Ingrid
27.05.	zum 73. Geburtstag	Herr Knobloch, Dietmar
27.05.	zum 68. Geburtstag	Herr Ringleb, Karl-Josef
27.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Schuchardt, Rosemarie
28.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Hippe, Adolf OT Udersleben
28.05.	zum 65. Geburtstag	Frau Hippe, Brigitte OT Udersleben
28.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Krüger, Irmgard
28.05.	zum 73. Geburtstag	Herr Marzinzik, Erich
28.05.	zum 67. Geburtstag	Frau Müller, Helga
28.05.	zum 67. Geburtstag	Herr Schmidt, Horst OT Esperstedt
29.05.	zum 71. Geburtstag	Herr Bartlog, Peter
29.05.	zum 71. Geburtstag	Frau Blunk, Ritta
29.05.	zum 78. Geburtstag	Frau Lange, Rosa OT Esperstedt
29.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Pilath, Annerose
29.05.	zum 67. Geburtstag	Frau Sachse, Ortrud
29.05.	zum 76. Geburtstag	Herr Wenkel, Siegfried OT Esperstedt
30.05.	zum 93. Geburtstag	Frau Feliksiak, Ida OT Esperstedt
30.05.	zum 92. Geburtstag	Frau Gründler, Lucie
30.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Kühn, Hans-Dieter OT Udersleben
30.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Schenk, Hedwig
31.05.	zum 75. Geburtstag	Herr Liese, Reinhard OT Seehausen
31.05.	zum 65. Geburtstag	Herr Dr. Steinke, Volker
31.05.	zum 74. Geburtstag	Herr Ziesemer, Günter

Kirchliche Nachrichten

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde Bad Frankenhausen



Ev.-Luth. Pfarramt Bad Frankenhausen

Pfarrerinnen Magdalena Seifert
Jungfernstieg 7
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671/56 53 66
E-mail: pfarramt@kirche-bad-frankenhausen.de
Kantorat: Kantorin Laura Schildmann
Tel.: 034671/99 02 72
E-mail: laura.ulrich@gmx.de
Vorsitzender Kirchengemeinderat: Peter Zimmer
Tel.: 034671/7 73 92
Internetadresse: www.kirche-bad-frankenhausen.de
Besuchen Sie auch: www.strobel-orgel.de
Ev.-Luth. Superintendentur
Superintendent Kristóf Bálint
Kantor-Bischoff-Platz 8
06567 Bad Frankenhausen
Sekretariat
Tel.: 034671/6 26 14
Fax: 034671/6 26 44
E-mail: buero@suptur-bad-frankenhausen.de
www.suptur-bad-frankenhausen.de
Kreisstelle für Diakonie
Allgemeine Sozial- und Lebensberatung in Bad Frankenhausen (Beratungsgespräche/Sozialberatung/Hilfe beim Umgang mit Behörden/Mutter-Kind-Kuren/Familienerholung/Hausbesuche/Gruppenangebote/Besuche/Gespräche/Hausbesuche können vereinbart werden. Ansprechpartner ist Michael Göpfert. Er ist erreichbar unter:
Handy 015158844982
Festnetz in Esperstedt 03 46 71/ 5 50 09
Festnetz in der Geschäftsstelle: 0 36 32/6 67 60 94
E-Mail kds@dv-kyffhaeuser.de

April

Monatsspruch April

„Wie ihr nun den Herrn Jesus Christus angenommen habt, so lebt auch in ihm und seid in ihm verwurzelt und gegründet und fest im Glauben, wie ihr gelehrt worden seid, und reichlich dankbar“ (Kollosser 2, 6-7)

Mittwoch, 24. April

15:30 Uhr Gottesdienst in den Jahnschen Höfen

Sonntag, 28. April - Kantate

09:30 Uhr Gottesdienst mit Chorgesang im Gemeindesaal der Unterkirche

Monatsspruch Mai

„Öffne deinen Mund für den Stummen, für das Recht aller Schwachen!“ (Sprüche 31, 8)

Sonntag, 05. Mai - Rogate

09:30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Gemeindesaal der Unterkirche

Donnerstag, 09. Mai - Himmelfahrt

10:00 Uhr Regionalgottesdienst in Bendeleben



Chor: immer montags von 19.30-21.00 Uhr im Gemeindesaal der Unterkirche. Wer Spaß am Singen in netter Runde hat, ist herzlich zu uns eingeladen. Wir freuen uns auf Sie!

Posaunenchor

Immer freitags von 18.30-19.15 Uhr Bläseranfänger in Oldisleben
Und freitags von 19.30-21.00 Uhr Posaunenchorprobe in Oldisleben
Wer gerne mitspielen möchte, ist herzlich willkommen. Bitte melden Sie sich vorher bei

Kantorin Laura Schildmann (034671/99 02 72)

Wer anderweitig gerne Musik machen möchte, kann sich gerne bei Kantorin Laura Schildmann melden. Ich freue mich über jeden, der mit sich (und seinem Instrument) das Gemeindeleben bereichern möchte.

Tel.: 034671/99 02 72

Kinder:

Konfirmanden

Die Vorbereitung auf die Konfirmation erstreckt sich über zwei Jahre. Dabei treffen sich die Vorkonfirmanden und Konfirmanden in der Regel einmal im Monat an einem Sonnabendvormittag von 09:00-12:00 Uhr. Informationen erhalten Sie von Pfarrerin M. Seifert. (Tel. 034671/56 53 66) (Siehe oben)

Junge Gemeinde

Die Junge Gemeinde trifft sich in der Regel jeden Mittwoch, 19:00 Uhr abwechselnd in Esperstedt, Ichstedt oder Bad Frankenhausen. Genauere Informationen über Frau Pfarrerin Magdalena Seifert, Tel. 034671/56 53 66.

Treffpunkt Jungsenioren heißt jetzt **Treffpunkt 54plus** und ist in der Regel am dritten Donnerstag im Monat, um 15:00 Uhr. Nähere Informationen über Frau Gödicke (Tel. 034671/6 27 41)

Landeskirchliche Gemeinschaft

findet immer dienstags um 15:00 Uhr bei Familie Ernst, Erfurter-Str. 34 (Eingang Untergelgen) statt.

Gebetskreis

immer dienstags um 16:30 bei Familie Ernst, Erfurter-Str. 34 (Eingang Untergelgen)

Katholische Kirchengemeinde Maria Himmelfahrt

Filialgemeinde der Pfarrei Sömmerda
Weidengasse 19
06567 Bad Frankenhausen
Telefon: 034671/62019,
Telefax: 034671/62211
E-Mail: badf@st-elisabeth-sondershausen.de
Homepage:
www.st-elisabeth-sondershausen.de



Pfarrer Johannes Preis

Weidengasse 19
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671/62019

Pfarrer Christian Bock

Weißenseer Straße 44
99610 Sömmerda
Tel.: 03634/3390

Gottesdienste und Veranstaltungen

Freitag, 26. April 2013

17.00 Uhr Abendmesse

Sonntag, 28. April 2013 - 5. Sonntag der Osterzeit

10.30 Uhr Heilige Messe

17.00 Uhr Vesper in der Klosterkrypta Göllingen

Freitag, 3. Mai 2013 - Apostel Philippus und Jakobus

16.30 Uhr Mai-Andacht

17.00 Uhr Abendmesse

Samstag, 4. Mai 2013

08.45 Uhr Religionsunterricht der 1. bis 10. Klasse

Sonntag, 5. Mai 2013 - 6. Sonntag der Osterzeit

10.30 Uhr Heilige Messe / Familiengottesdienst

Donnerstag, 9. Mai 2013 - Christi Himmelfahrt

10.30 Uhr Heilige Messe

Sonntag, 12. Mai 2013 - 7. Sonntag der Osterzeit

10.00 Uhr Feier der Ersten Heiligen Kommunion

Bitte beachten Sie auch die Vermeldungen und Aushänge in unserem Schaukasten sowie im Internet unter www.st-elisabeth-sondershausen.de, um sich über mögliche Änderungen oder weitere Gottesdienste und andere kirchliche Veranstaltungen in unserer Gemeinde zu informieren.

**KOMMUNION BEI JESUS
EINGELADEN**

Neun Kinder aus unserer Gemeinde feiern am Sonntag, dem 12. Mai 2013, ihre **Erstkommunion**.

Sie haben sich ein Jahr lang auf diesen Tag vorbereitet. Die **Heilige Messe** beginnt um **10.00 Uhr**.

- Anna-Lena Brumer, Kindelbrück
- Maxi Johanna Heller, Bad Frankenhausen
- Marleen Lendla, Bad Frankenhausen
- Benedikt Muck, Göllingen
- Dinh Thom Ngô, Bad Frankenhausen
- Nhat Trung Toni Ngô, Bad Frankenhausen
- Tamara Niederhausen, Bad Frankenhausen
- Alexandra Reich, Steinhaleben
- Konstantin Rudolf Wallrodt, Bad Frankenhausen

Kulturinformationen

Zum
Frühlingsfeier
am Freitag, dem 10. Mai,
wird herzlich eingeladen.

**Treffpunkt:
Am Sportplatz**

**ab 19 Uhr:
Speisen und Getränke**

**ab 20 Uhr:
Frühlingsfeier**



Ab Montag, dem 6. Mai, kann jeweils von 17-18 Uhr Material zum Verbrennen angeliefert werden.

VERLAG WITTICH Impressum

Amtsblatt der Kur- und Erholungsstadt Bad Frankenhausen

Herausgeber: Stadt Bad Frankenhausen
Verlag und Druck: Verlag + Druck Linus Wittich KG, In den Folgen 43, 98704 Langewiesen, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de
Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Reinhard Lemp
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Peter Möbius

Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: 14täglich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.

Entdecken und erleben... im Kurpark Bad Frankenhausen

Schausieden

Sehen Sie den historisch gekleideten Salzsiedern bei der hitzigen Arbeit an der Salzpflanze zu und erleben Sie wie ein kostbares Würz- und Heilmittel aus Solewasser in der Siedehütte gewonnen wird.

Öffnungszeiten Schausieden:

von April - Oktober

Samstag: 13:00 - 18:00 Uhr

Sonntag: 10:00 - 17:00 Uhr



Minigolf

Die 12-Loch Minigolf-Anlage lädt Groß und Klein zu Spiel und Spaß ein.

Öffnungszeiten Minigolf:

von April - Oktober

Samstag: 13:00 - 18:00 Uhr

Sonntag: 10:00 - 17:00 Uhr

(Ausleihort: Schausiedehaus/Minigolf-Anlage)

Montag-Freitag: 9:30 - 16:30 Uhr

(Ausleihort: Tourist-Info, 100 m entfernt)

Ausleihpreise für 1,5 Stunden:

Erwachsene	3,00 €
Erwachsene mit Kurkarte	2,50 €
Kinder & Jugendliche	2,00 €
Kinder bis 6 Jahren	frei
Familien mit Kindern, ab dem 2. Kind	frei



21. Fliederfest

10. BIS 12. MAI 2013

Programm zum 21. Bad Frankenhäuser Fliederfest

MITTWOCH, 08. MAI 2013

09:30 Uhr Kindertheater im Globus „Dornröschen“ im Festzelt Schlossplatz

FREITAG, 10. MAI 2013

19:00 Uhr Setzen der Fliederkrone auf dem Markt, anschließend Umzug zum Festzelt

19:30 Uhr Krönung der Fliederkönigin 2013/2014
und Live Musik mit der Band „Loser“ im Festzelt, open end

22:30 Uhr Flieder-Beatz mit den DJ's „Gestört aber Geil“ & „C-Ro“ Festzelt Untergelgen
(Parkplatz Therme)

SAMSTAG, 11. MAI 2013

10:00 Uhr Eröffnung des Markttreibens und Schaustellerbetriebes in der Innenstadt
Frühschoppen im Festzelt mit „INGO“

10:00 -

16:00 Uhr offene Kirche (Unterkirche Bad Frankenhausen)

11:00 Uhr neues Kinderprogramm mit „Jürgens Liederkiste“ im Regionalmuseum

12:45 Uhr Beginn 1. Hoheitentreffen mit Umzug zum traditionellen Pflanzen des Fliederbaumes
(Treffpunkt: 12:30 Uhr Rathaus)

Fototermin am „schiefen Turm von Bad Frankenhausen“ sowie am Salzsiedehaus

ca. 14:00 Uhr Schlüsselübergabe für das Fliederköniginauto an die neu gekrönte Fliederkönigin
auf dem Anger, anschließend Umzug durch die Innenstadt

ca. 15:00 Uhr Verabschiedung und Danksagung der Fliederkönigin Linda I. am Museum
Autogrammstunde mit der neu gekrönten Fliederkönigin und den anwesenden Hoheiten,
anschließend Besuch des Rummels

15:30 Uhr Eröffnung der volkskundlichen Sonderausstellung mit buntem Programm
der Trachten- und Brauchtumsschule Königsee e.V. am Regionalmuseum

20:00 Uhr Tanzabend mit der Partyband „Topas“ (Eintritt frei), Festzelt Schlossplatz

SONNTAG, 12. MAI 2013

10:00 Uhr Eröffnung des Markttreibens und Schaustellerbetriebes in der Innenstadt
Konfirmationsgottesdienst in der Unterkirche

10:00 -

14.00 Uhr Frühschoppen mit den „Haintal Musikanten e.V.“, Festzelt Schlossplatz

ab 14:30 Uhr Unterhaltungsprogramm mit Star-Komiker „Yves Bräutigam“ und Schlagerstern
„Phil Stewman“, Festzelt Schlossplatz

18:00 Uhr Orgelführung mit Kantorin Laura Schildmann (Die Strobel-Orgel von 1886 ist die
größte romantische Orgel aus einer Thüringer Werkstatt und hat weit mehr als nur das
„bunte“ Gehäuse zu bieten!)

18:30 Uhr Benefizkonzert für die Sanierung der Orgel mit den Kantoren der Region
(A. Fauß/Sondershausen, L. Schildmann/ Bad Frankenhausen, M. Koch/Allstedt,
R. Löwer/Menteroda) - Eintritt frei - Spenden zur Orgelsanierung erbeten!

Am Samstag und Sonntag finden auf dem Anger täglich ab 10:30 Uhr Autovorstellungen
und Show-Einlagen (Action- Bikeartistik- Show- and Fun) statt.

Änderungen vorbehalten!

21. Fliederfest

10. BIS 12. MAI 2013

KINDERVERANSTALTUNG IM REGIONALMUSEUM BAD FRANKENHAUSEN ZUM FLIEDERFEST AM 11. MAI 2013 - 11.00 UHR

Neues aus „Jürgens Liederkiste“ von und mit Jürgen Denkewitz aus Leipzig, am 11. Mai 2013, um 11.00 Uhr im Festsaal des Regionalmuseums Bad Frankenhausen

Schon im letzten Jahr begeisterte Jürgen Denkewitz mit seiner Liederkiste große und kleine Zuschauer und Zuhörer im Festsaal des Regionalmuseums Bad Frankenhausen. Er ist gern gesehener Gast bei Kindern von 3 - 30 und wird auch in diesem Jahr wieder Lustiges, Kurioses und Nachdenkliches zu Gehör bringen. Also hereinspaziert und mitgemacht!



Am 11. Mai ab 15.30 Uhr
im Regionalmuseum Bad Frankenhausen
Eröffnung der neuen volkskundlichen Sonderausstellung mit
buntem Programm

„Tradition in Tracht und Tanz“ - Thüringer Mundart und Brauchtum mit der „Thüringer Trachten und Brauchtumsschule Königsee e.V.“ Die Thüringer Trachten und Brauchtumsschule Königsee e.V. gehört dem Thüringer Landestrachtenverband e.V. an.

Er ist der Dachverband aller Vereine des Freistaates Thüringen, die sich dem Erhalt von Brauchtum und Heimatpflege widmen. So wird auch der Nachmittag im Regionalmuseum farbenfroh wie das Trachtenland Thüringen.

Es gibt viel über Land, Leute und Traditionen zu erfahren. Auch das Regionalmuseum hat seine Magazine geöffnet und zeigt die Schätze seiner volkskundlichen Sammlung in einer neuen Sonderausstellung.

Es laden sehr herzlich ein
das Regionalmuseum im Schloss
und der Heimat- und Museumsverein e.V.!



8. Kindersachen-Basar

Wann: 04.05.2013 um 13-17 Uhr

Wo: Seniorentreff

Poststr.10

06567 Bad Frankenhausen

Sommer - Babysachen ab Gr. 50,
Sommer - Kindersachen bis Gr. 186,
Schwangerschaftsmode,
Spielsachen, Kinderwagen, Autositze
und alles rund ums Baby bzw. Kind.

Wer etwas zu Verkaufen hat meldet sich bitte bis zum 29.04.2013 unter den folgenden Telefonnummern 0177/6307750 oder 0173/9155581. Den Verkauf übernehmen wir für Sie. Für Kaffee und Kuchen ist gesorgt.

Interstützte von:



Begegnungsstätte Volkssolidarität
Bad Frankenhausen;



www.Adel-Media.de

Schwab & Blumencenter
Oderleben Inh. Iris Hartwig

Ausschreibung

30. Stunden-Lauf im Stadion an der Wipper 5. Wertungslauf im 31. Kyffhäuser Lauf-Cup 2013

Organisation

Veranstalter: SV Kyffhäuser e.V.
(www.svkyffhaeuser.de)
Durchführung: Laufgruppe SV Kyffhäuser e.V.
Wettkampfleiter: Peter Schumann



Wettkampf / Zeitfolge

Austragungsort: 06567 Bad Frankenhausen
Start/Ziel: Stadion an der Wipper
Duschmöglichkeiten sowie Parkplätze sind vorhanden
Datum: Freitag, den 26. April 2013 ab 17.00 Uhr
Laufstrecken: 15 min., 30 min. und 60 Minuten
Startrecht nur mit Rundenzähler
Startzeiten: 17.00 Uhr 15 min - Lauf
17.25 Uhr 30 min - Lauf
18.00 Uhr 60 min - Lauf
Zeitnahme: GO timing, Auswertung mit Schuhtransponder
Siegerehrung: Pokale / Urkunden
15 min.-Lauf für schnellstes Mädchen/
schnellster Junge bis U 14
30 min.-Lauf für schnellste Jugendliche/ schnellster
jungendlicher bis U 20
60 min.-Lauf für schnellste Frau/ schnellster Mann
Urkunden für alle Altersklassen und Ergebnislisten
können unter www.runnershome.net ausgedruckt werden

Allgemeines

Startgebühr: Kinder und Jugendliche 2,50 €
(für alle Strecken) Erwachsene 5,00 €
Meldungen: an www.runnershome.net
(Name, Vorname, Jahrgang, Verein, Ort, Strecke)
Bitte Voranmeldung für eine schnelle Auswertung nutzen!
Meldeschluss: Donnerstag den 25.04.2013
Nachmeldung: nur am Veranstaltungstag bis 30 min.
vor dem Start. Nachmeldegebühr 4,00 € !!
Wertung: Für die Wertung zum Kyffhäuser Lauf-Cup 2013 können
gemäß Altersklassenwertung (siehe DLO) alle Strecken
gelaufen werden. AK-Wertung ab M/WJ U 14 (12/13)
erweitert um die M/WK 07, 08, 09, 10, 11.

Herzliche Einladung zum Maifeuer 2013!

Am **30.4.2013 um 19:00 Uhr** findet das traditionelle Maifeuer am Gelände des Gänserieihes statt.

Wir freuen uns auf einen warmen Frühlingsabend mit netten Gesprächen, erfrischenden Getränken und heißen Würstchen.



Es lädt der Vorstand des Heimatvereins Seehausen ein.

Axel Prah! & Das Inselorchester: ›Blick auf Mehr‹

Die Sommerkonzerte zum Debüt-Album
Sangerhausen, Rosenarena
27.07.2013. 20 Uhr Einlass ab: 19.00 Uhr



Wenn Axel Prah! - der als Tatort-Kommissar Traumquoten und als Schauspieler Traumnoten erzielt - nun zur Gitarre und zum Mikrofon greift, hat dies nichts mit dem Wunsch nach öffentlicher Abrundung einer, seiner Karriere zu tun: Es ist einzig einem bislang leider sträflich vernachlässigtem Bestandteil des eigenen Lebensentwurfes geschuldet:

Vieles, was die Filmkritik an ihm schätzt, und noch mehr, was das Publikum an ihm liebt, findet man in seinen Liedern wieder. Prah! singt Prah! Songs, die aus der eigenen Feder und dem eigenen Erleben entsprungen sind - mit Blick aufs Mehr!

Sein Debütalbum „Blick aufs Mehr“ ist auf Anhieb in den deutschen Albumcharts gelandet.

Seit vergangenen Jahr begeistert Axel Prah! sein Publikum auch live in ausverkauften Konzertsälen - vom Kieler Schloss bis zum Gewandhaus zu Leipzig.

Im Sommer 2013 geht er nun zu einigen, wenigen Konzerten wieder mit seinem Inselorchester auf Tour und wird zum Konzerthighlight einiger Festivals in Deutschland.

Seine Live-Band ist ein handverlesenes kleines Orchester von neun Musikern, die in der deutschen Rock-, Jazz- und Klassikszene einen klangvollen Namen und eine Menge Erfahrung einzubringen haben.

VVK 35,20 Euro - Bei der Touristinformation Sangerhausen

Klassenreise zur Musik



zu Besuch auf dem Thüringentag 2013

Der Thüringentag in Sondershausen wird von einer Aufführung der besonderen Art beendet. Am Sonntag, den 9. Juni um 16.30 Uhr werden auf der Hauptbühne am Marktplatz insgesamt 233 Schüler aus 12 Schulklassen auf der Bühne stehen, um gemeinsam das Musical „Der König hat Geburtstag“ aufzuführen. Die Schulklassen aus verschiedensten Regionen des Freistaats verbindet, dass sie innerhalb des vergangenen Jahres an einer „Klassenreise zur Musik“ teilgenommen haben, einem Projekt der Stiftung „Kinder brauchen Musik“, die vor fast 10 Jahren von Rolf Zuckowski und seiner Frau Monika ins Leben gerufen wurde. Das 6-tätige Projekt ermöglicht jeweils drei 3. Klassen, sich kennen zu lernen, gemeinsam zu musizieren und viele Aktionen rund um Musik, Bewegung, Entspannung und gesunde Ernährung zu erleben. Die Erarbeitung des Mini-Musical-Stoffes „Der König hat Geburtstag“ mit den Drittklässlern, übernimmt ein gut eingespieltes Referententeam um den musikalischen Leiter Jens Pape.

Die Schulen, die für den Thüringentag auf der Bühne stehen, kommen aus Bottendorf, Sondershausen, Berlingerode, Niederrimmern, Uhlstädt-Kirchhasel, Erfurt, Brotterode, Weimar und Anrode. Bevor die Musicalaufführung startet, wird es eine musikalische Einstimmung von Rolf Zuckowski geben.

Kinder
brauchen
Musik

Stiftung für eine aktive musikalische Kindheit
www.kinderbrauchenmusik.de

Tag der offenen Tür am 1. Mai im Europa-Rosarium

Saisoneroöffnung und Wahl der 2. Sangerhäuser Rosenprinzessin



Zum Tag der offenen Tür am 1. Mai lädt die Rosenstadt Sangerhausen GmbH ab 10.00 Uhr ein, das frühlingshafte Europa-Rosarium bei einem Spaziergang kostenfrei zu erkunden.

Um 11.00 Uhr öffnen die Rosenkönigin Lydia I. und die Rosenprinzessin Saskia I., der Oberbürgermeister Ralf Poschmann, der Leiter des Europa-Rosariums Thomas Hawel und der Geschäftsführer der Rosenstadt Sangerhausen GmbH, Uwe Schmidt offiziell die Tore des Europa-Rosariums für den 1. Besucher der Saison 2013.

Ab 13.00 Uhr stimmt das Livemusikprojekt „Zeitnah“ mit Hits aus den letzten fünfzig Jahren in der ROSENARENA auf den Höhepunkt des Tages der offenen Tür ein: die Wahl der 2. Sangerhäuser Rosenprinzessin, die von der ÖSA-Versicherung präsentiert wird.

Ab 14.00 Uhr stellen sich in der Finalrunde mit Antonia Berger, Maria Spindler und Dora Hübler die 3 Kandidatinnen für das Amt der Rosenprinzessin dem kritischen Urteil des Publikums.

Moderiert wird der Nachmittag in bewährter Weise von F.-D. Kupfernagel. Auch der Tanzverein Rosenstadt Sangerhausen e.V. wird das Programm bereichern.

Die Entscheidung der Jury wird direkt vor Ort gegen 16.00 Uhr bekanntgegeben.

Schon zum Rosenball am 4. Mai wird die neue Rosenprinzessin ihr Amt neben der noch zu krönenden Sangerhäuser Rosenkönigin Saskia I. einnehmen.

Jeder Besucher der ROSENARENA kann vor Ort für seine persönliche Favoritin stimmen und nimmt gleichzeitig mit dem Stimmzettel an der Verlosung attraktiver Preise teil.

Am Eingang erwartet die Besucher wieder ein kleiner Blumenmarkt mit Angeboten für den Garten, Topfpflanzen, Stauden, mit Dekorativem und Nützlichem, sowie verschiedenen floristischen Artikeln.

Loh-Orchester unter Tage

Konzert im Erlebnisbergwerk Sondershausen



„Glückauf“ heißt es für das Loh-Orchester Sondershausen am 4. Mai 2013, denn an diesem Tag fährt es hinab in das knapp 700 Meter tiefe Erlebnisbergwerk Sondershausen, um in dem tiefsten Konzertsaal seine Instrumente auszupacken. Unter dem Motto „Musikalische Grüße aus der Unterwelt“ erwartet Besucherinnen und Besucher dann ab 19.00 Uhr ein unterhaltsames Programm, in dem sich Unterweltsgeister, Kobolde und Höllenbesucher regen...

Feurig geht es zu in Jacques Offenbachs Ouvertüre zur Operette „Orpheus in der Unterwelt“ und Antonín Dvořáks „Höllentanz“, düster und beschwingt zugleich wird es in Johann Strauß' Walzer „Mephistos Höllennrufe“. Und in der Arie „Einst träumte meiner sel'gen Base“ aus Carl Maria von Webers berühmter Schaueroper „Der Freischütz“, gesungen von Elena Puszta, tritt schließlich ein ungewöhnliches Ungeheuer auf. Die Sopranistin Elena Puszta, die sich am Theater Nordhausen zuletzt in Leonard Bernsteins „West Side Story“ und Franz Lehárs Operette „Der Graf von Luxemburg“ in die Herzen des Publikums gesungen hat, wird außerdem mit beliebten Arien aus Strauß' Operette „Die Fledermaus“ und Franz Lehárs „Giuditta“ erfreuen. Mit einigen Überraschungen rundet das Loh-Orchester das bunte Programm ab. Die musikalische Leitung des Konzerts hat Michael Ellis Ingram, 1. Kapellmeister an der Theater Nordhausen/Loh-Orchester Sondershausen GmbH, der gleichzeitig mit Charme und Humor durch den Abend führt.

Neben dem musikalischen Kunstgenuss können sich die Gäste unter Tage auch kulinarisch verwöhnen lassen, denn für Getränke und Snacks ist gesorgt. Das Konzert beginnt am 4. Mai 2013 um 19.00 Uhr. Einfach ins Erlebnisbergwerk Sondershausen ist ab 17.30 Uhr.

Karten gibt es an der Theaterkasse (Tel. 0 36 31/98 34 52), in der Sondershausen-Information (Tel. 0 36 32/78 81 11), beim Erlebnisbergwerk Vorverkaufsstellen der Theater Nordhausen/Loh-Orchester Sondershausen GmbH.

Aus Vereinen und Verbänden

Dank an alle Helferinnen und Helfer des 35. Kyffhäuser-Berglaufes 2013

Liebe Helferinnen und Helfer, in diesem Jahr hat uns das Wetter anständig Streiche gespielt. Nichtsdestotrotz haben wir für die Athleten ein sehr gutes Bild abgegeben und eine gelungene Veranstaltung organisiert. Über Facebook, per e-Mail oder auch per Anruf kamen außerordentlich viele begeisterte Rückmeldungen.

Dies ist hauptsächlich Euer Verdienst, denn insbesondere durch die Motivation und Herzlichkeit der Helfer ob als Streckenposten auf dem Platz oder im Wald, bei der Startnummernausgabe, in der Nachmeldung oder am Kuchenbuffet hat unsere Veranstaltung diese familiäre Atmosphäre, welche viele Besucher jährlich wiederkehren lässt.

Ich habe deshalb gerade in diesem Jahr, nach dieser nachmittäglichen Schlammeschlacht das Bedürfnis und die große Freude Euch ein herzliches Dankeschön zu sagen.

Jeden einzeln zu benennen, würde den Rahmen sprengen aber jeder der ca. 200 Helfer zum 35. Kyffhäuser-Berglauf hat wieder Großes geleistet. Meinen Dank verbinde ich auch mit der Hoffnung, Euch im nächsten Jahr wieder begrüßen zu dürfen wenn es heißt: „Der Kyffhäuser ruft!“

Vielen Dank

Sören Schobeß

Vorsitzender Kyffhäuserberglaufverein e. V.

„Kyffhäuser - mein Erlebnisreich“ - neues Urlaubsmagazin erschienen



Der Tourismusverband Kyffhäuser hat seinen Hauptprospekt neu aufgelegt. In insgesamt vier Themenkomplexen werden dem Gast dabei die touristischen Highlights der Kyffhäuserregion vorgestellt: „Burgen & Schlösser“, „Kultur“, „Aktiv“ und „Wellness“ zielen als thematische Aufhänger insbesondere auf die Reismotive der Touristen. Den attraktiven landschaftlichen Rahmen hierfür bieten der Naturpark sowie der Geopark Kyffhäuser.

Jedes Thema wird mit einem stimmungsvollen doppelseitigen Großbild eingeleitet. Viel Wert wurde auf konkrete Informationen und buchbare Angebote gelegt. So finden sich bei allen vorgestellten Sehenswürdigkeiten und Ausflugszielen Angaben zu Öffnungszeiten, Preisen, Kontaktdaten sowie Piktogramme für Gäste mit Handicap. Über die Internet-Adressen ist eine Vertiefung der Information im Nachgang jederzeit möglich. Pro Reisetema gibt es ein ganz konkretes buchbares Angebot: So kann der interessierte Gast „Auf den Spuren Kaiser Barbarossas“ wandeln, seinen „Wanderurlaub in der Kyffhäuserregion“ verbringen, „Zweisamkeit erleben“ oder „Außergewöhnliches aus Kunst und Kultur“ genießen. Infos zu Freizeitangeboten von A bis Z sowie eine Karte der Region erleichtern dem Touristen die Planung seiner Reise.

Steffen Kellermann

Deutliche Zuwächse

Nun haben wir es auch schwarz auf weiß:

Die Übernachtungszahlen im Kyffhäuserkreis haben 2012 erstmals die Marke von 300.000 überschritten!

Mit einem Zuwachs von 8,8 % gegenüber 2011 konnten insgesamt 305.001 Übernachtungen in gewerblichen Beherbergungsstätten, d.h. in Betrieben mit 10 und mehr Betten, verzeichnet werden.

85.312 Gäste haben bei einer durchschnittlichen Aufenthaltsdauer von 3,6 Tagen diese Übernachtungszahlen erzeugt.

Die größten Zuwächse konnten in Sondershausen verzeichnet werden (12,8 %), aber auch Bad Frankenhausen mit 9,4 % Steigerung gegenüber 2011 steht dem kaum nach.

Der Bericht des Thüringer Landesamtes für Statistik weist zudem u.a. auch die Entwicklung in Hotels, Gasthöfen und Pensionen aus. Auch hier gab es 4 % Zuwachs an Übernachtungen, die zu einer durchschnittlichen Bettenauslastung von 40,9 % führten, ebenfalls eine neue Rekordmarke. Der Tourismusverband Kyffhäuser erfasst darüber hinaus die nicht in der offiziellen Statistik geführten Übernachtungen durch eigene Schätzungen und stellt diese in seinen Jahresberichten dar. Im Durchschnitt der letzten Jahre waren dies ca. 25 % der gewerblichen Übernachtungen, die bei Privatvermietern in deren Zimmern und Ferienwohnungen registriert werden konnten.

Damit würde man auf fast 380.000 Übernachtungen insgesamt im Kyffhäuserkreis kommen, womit man in der Fremdenverkehrsintensität (Übernachtungen pro 1000 Einwohner) deutlich über dem Thüringer Durchschnitt läge - immerhin!

Die monatlichen Berichte des Thüringer Landesamtes für Statistik kommen übrigens mit einiger Verzögerung zur Auslieferung. Der demnächst erscheinende Bericht vom Januar 2013 wird für uns eine Neuerung enthalten - der Kyffhäuser wird dann als eigenständiges Reisegebiet geführt (wie bisher schon der Südharz). Wir gehören dann nicht mehr zum leidigen „Übriges Thüringen“ ...

Kriterium dafür waren u.a. die mindestens 300.000 Übernachtungen sowie die Existenz einer leistungsfähigen eigenen Marketingorganisation.

Herbert Knischka

Geschäftsführer

Tourismusverband Kyffhäuser e.V.

Feierstunde zur Jugendweihe

**am 27. April 2013 im Saal des Rathauses
in Bad Frankenhausen**

Feierstunde 9.00 Uhr

Mädchen

Cöler, Chiara Marie
Dietrich, Vanessa
Feuer, Michelle

Finke, Nathalie
Gauer, Lea
Gerhardt, Nadine

Gränz, Anna-Lena
Hartmann, Johanna
Kain, Lisa-Marie
Kröhl, Juliane
Pötzschke, Swantje,
Swetlana

Reichelt, Lena

Schmidt, Susan

Schneider, Annalena
Schröter, Sarah

Jungen

Barwicki, Phillip

Gerngroß, Marvin

Handke, Sebastian
Hartleib, Marcel

Hartleib, Nico

Henning, Sebastian
Hornschu, Hannes
Horstmann, Kevin

Hoyer, Florian

Krause, Lukas

Krause, Niklas
Mastira, Lucas
Müller, Paul
Nabel, Marco
Nielsen, Leon

Otto, Bastian
Otto, Justin

Rubio Guerrero, Danny
Schreiber, Tobias
Spangenberg, David

Steikert, Tobias
Weihrauch, Pascal-Leon

Feierstunde 10.45 Uhr

Mädchen

Bauer, Kathi
Becker, Franziska
Eilhardt, Jennifer
Eilhardt, Sarah (bei Kärgel)
Elsmann, Jasmin
Fuhrmann, Sandy
Gerdum, Annalena

Göllingen, AWG 2
Göllingen, Hauptstraße 54
Bad Frankenhausen,
Am Teichfeld 14
Bendeleben, Neuendorfstraße 19
Seega, Bergstraße 83
Bad Frankenhausen,
Klosterstraße 13
Bad Frankenhausen, Fliederweg 74
Bad Frankenhausen, Teichmühle 1
Göllingen, Hauptstraße 30
Bendeleben, Göllinger Weg 6

Bad Frankenhausen,
Goethestraße 7
Bad Frankenhausen,
Gebickestraße 8
Bad Frankenhausen,
Gebickestraße 2
Bendeleben, Neuendorfstraße 21
Bad Frankenhausen,
Seehäuser Str. 57

Bad Frankenhausen,
Am Teichfeld 39
Bad Frankenhausen,
Am Teichfeld 20
Bad Frankenhausen, Jahnstraße 54
Bad Frankenhausen,
Kyffhäuserstraße 3
Bad Frankenhausen,
Kyffhäuserstraße 3
Udersleben, Batteriegrasse 1
Steinhaleben, Kelbraer Straße 14
Bad Frankenhausen,
Lange Straße 42
Bad Frankenhausen,
Bahnhofstraße 29
Bad Frankenhausen,
Bachmühlenweg 1
Bad Frankenhausen, Klinge 75
Bad Frankenhausen, Bornstraße 55
Bad Frankenhausen, Klosterstr. 5
Bad Frankenhausen, Klinge 61
Bad Frankenhausen,
Am Teichfeld 22

Seehausen, Seegaer Straße 14
Seehausen, Seegaer Straße 14
Esperstedt, Am Anger 14
Udersleben, Hauptstraße 20
Bad Frankenhausen,
Erfurter Straße 02
Bendeleben, Backhausstraße 3
Rottleben, Barbarossastraße 18

Oberheldrungen, Unterbach 16a
Sachsenburg, W.-Pieck-Straße 40
Oldisleben, Kummelrainweg 17
Oldisleben, Fritz-Hankel-Str. 5
Heldrungen, Wallstraße 11a
Heldrungen, Teichweg Nr. 40
Bretleben, Fräuleinstraße 183

Grau, Olivia
Hein, Sarah
Kral, Julina-Marie
Markus, Sarah
Münzenberg, Antje
Noritz, Vanessa
Philippzig, Jasmin
Prurost, Sarah Marie
Reinhardt, Stefanie

Ritschel, Anne-Kathrin
Scheit, Anne-Kathrin
Werner, Jessica

Jungen

Becker, Erik
Fuhrmann, Kevin
Gottschlich, Oliver
Grimmer, Tim
Martin, Nils
Münzenberg, Marcus
Niehoff, Tim

Renz, Jonas
Schaar, Björn
Schröder, Adrian
Steiner, Marc
Sylla, Jashanpreet
Vollrath, Christian
Vollrath, Fabian
Weis, Justin

Feierstunde 12.30 Uhr

Mädchen

Arias Boada, Nathalie

Böttcher, Verena

Cygan, Vanessa
Grube, Marie
Hecker, Theresa
Hendrich, Doreen
Jahn, Tina
Kanthack, Leah Justine

Koch, Laura Jessica
Krauspe, Paula Marlen
Langner, Jasmin
Nickmann, Julia
Pampel, Jennifer

Pampel, Lisa

Peisler, Isabell
Reinhardt, Tina Marie
Stöhr, Vanessa

Jungen

Fabiger, Ruben
Haase, Philipp
(bei Sonnrein)
Hildebrandt, Eric
Hochfeld, Clemens

Ivens, Fabien

Köhler, Sebastian
Liese, Lennart

Nagler, Quentin
Scherbe, Karsten
Siewert, Johannes

Trümper, Manuel

Feierstunde 14.15 Uhr

Mädchen

Appenrodt, Jasmin
Barthel, Josephine
Becker, Marie

Berner, Kim-Celine

Burghardt, Franziska
Gerschewski, Jennifer
Hofmann, Jana
Hoffmann, Laura
(bei Rzymiski)

Harras, Dorfstraße 29
Gorsleben, Hanfsack 112
Heldrungen, Am Schwimmbad 72
Heldrungen, Teichweg 37
Etzleben, Bahnhofstraße 99
Oldisleben, Fritz-Hankel-Straße 30
Oldisleben, Pflingstweg 5
Heldrungen, Steinstraße 3
Heldrungen,
Oberheldrunger Str. 19a
Oldisleben, Am Höckfeld 2
Heldrungen, Hauptstraße 17
Gorsleben, Schafgasse 104

Sachsenburg, Kannawurfer Str. 9
Heldrungen, Kirchstraße 6
Hemleben, Kleine Gasse 32
Hauteroda, Hauptstraße 73
Gorsleben, Hauptstraße 161b
Hauteroda, Hauptstraße 43b
Bad Frankenhausen,
Stadtrandsiedlung 10
Bretleben, Hauptstraße 150
Oberheldrungen, Hauterodaer Str. 3
Gorsleben, Schafgasse 96
Seehausen, Pfarrstraße 7
Gorsleben, Dorfstraße 49
Oberheldrungen, Unterbach 15
Artern, Karl-Liebknacht-Str. 22
Oldisleben, Karl-Marx-Straße 15a

Bad Frankenhausen,
Kreuzgasse 30

Bad Frankenhausen,
Seehäuser Str. 53

Bretleben, Heldrungen Str. 12

Heldrungen, Schillerstraße 1
Artern, Hüttenstraße 4

Esperstedt, Parkstraße 148
Udersleben, Hauptstraße 24

Bad Frankenhausen,
Steinbrückstr. 17

Schönfeld, Unterweg 65
Bretleben, Hauptstraße 165

Seehausen, Scheerenstraße 12
Artern, Talstraße 33

Bad Frankenhausen,
Seehäuser Str. 63

Bad Frankenhausen,
Seehäuser Str. 63

Reinsdorf, Riedgasse 2
Artern, Talstraße 1

Reinsdorf, Bretlebener Weg 25

Oldisleben, Pflingstweg 45

Bad Frankenhausen, Jahnstraße 42

Ringleben, Riedgasse 2A
Bad Frankenhausen,
Am Bahnhof 14

Bad Frankenhausen,
Kyffhäuserstraße 16

Ringleben, Bretleber Straße 3a
Bad Frankenhausen,
Schachtweg 28

Gorsleben, Dorfstraße 74
Sachsenburg, Unterdorf 6

Oldisleben,
Ernst-Thälmann-Straße 44

Hauteroda, Am Heckerstieg 7

Oldisleben, Pflingstweg 6
Udersleben, Hauptstraße 53

Bad Frankenhausen,
Schachtweg 21

Bad Frankenhausen,
Müldener Str. 16

Artern, Salinestraße 5
Oberheldrungen, Hauptstraße 43

Seega, Neustadtstraße 181

Bad Frankenhausen,
Rottlebener Str. 63

Kühn, Angie Lüttich, Marlene Neubauer, Leah (Wüstemann)	Heldrungen, Mühlstraße 26 Voigtstedt, Karl-Vetter-Straße 13
Oberreich, Lucienne Rieger-Bätzoldt, Josefine	Bad Frankenhausen, Am Quellgrund 8 Voigtstedt, Hohle 12 Bad Frankenhausen, Frauenstraße 37a
Rohde, Sina Rohlf, Selina Schenk, Michéle Wohlgemuth, Juliane	Oldisleben, Pflingstweg 14 Gehofen, Oberheldrunger Str. 4 Oldisleben, Heldrunger Str. 26 Bad Frankenhausen, Kleine Gasse 9
Youssef, Fatima (Hylla“)	Bad Frankenhausen, Schachtweg 18

Jungen

Boldt, Pascal (Blumentritt) Bullin, Johannes Chinow, Alexander Dang Ngoc, Jonas Lan Dietrich, Rudolf Geimer, Oliver Haarseim, Jonas Helmis, Darius	Bad Frankenhausen, Bornstraße 21 Steinthaleben, Damm 95 Sachsenburg, Unterdorf 24 Artern, H.-Chr.-Göthe-Str. 1 Bad Frankenhausen, Poststraße 19 Artern, Gräfin-Sara-Straße 3 Gehofen, Schönwerdaer Str. 1 Bad Frankenhausen, Rottlebener Str. 17
Hot, Kevin Kelber, Markus Kunze, Jonny Küster, Niklas Schröder, Glenn-Eric (Schmalisch)	Bad Frankenhausen, Stiftstraße 5 Oberheldrungen, Meistergasse 3 Harras, Dorfstraße 11a Udersleben, Hauptstraße 44
Steinacker, Niklas Thürmer, Thomas Wunder, Pascal	Bad Frankenhausen, Schachtweg 34 Seega, Hirtenstraße 113 Ichstedt, Poststraße 119 Seega, Hirtenstraße 99

Stellproben

Am Freitag, dem 26. April 2013 finden die Stellproben im Saal des Rathauses in Bad Frankenhausen zu folgenden Zeiten statt:

- 14.30 Uhr für die Feierstunde 09.00 Uhr
- 15.00 Uhr für die Feierstunde 10.45 Uhr
- 15.30 Uhr für die Feierstunde 12.30 Uhr
- 16.00 Uhr für die Feierstunde 14.15 Uhr

Einladung zum Ehemaligentreffen**55 Jahre BSG Traktor / SV 58 Esperstedt**

Fußball - Handball - Gymnastik

Samstag, 15. Juni 2013

- 15.00 Uhr Fußballspiel
SV 58 Esperstedt - SV 47 Esperstedt
- 15.30 Uhr Kaffee und Kuchen
- 17.00 Uhr Rundgang durch den Ort
- 19.30 Uhr Abendessen auf dem Saal des Bürgerhauses
- 21.00 Uhr Fotos und Filme aus der Vereinsgeschichte

Anfragen / Rückmeldungen bitte bis 1.6. an:
Günter Besteck, Am Anger 9, 06567 Esperstedt
034671/50725

Gartenöffnung für einen guten Zweck

Endlich ist Frühling mit Sonne und Wärme, in der Natur gibt es kein Halten mehr und alle Gartenbesitzer sind fleißig beschäftigt, um nachzuholen, was durch den langen Winter liegengelassen ist. So hat sich Frau Zachariä trotz der Kürze der Vorbereitungszeit entschlossen, ihren Garten - wie in den vergangenen Jahren - von Mai bis Oktober für Interessierte und Neugierige zu öffnen. In diesem großen, teils parkähnlichen Garten für Auge und Herz kann man die Harmonie von Blumen und Bäumen, von Ruhe und Weite ge-

nießen und sich an den vielen Texttafeln auf dem Weg und im Garten erfreuen; Bänke und Stühle laden ein zum Verweilen und eine Heimatstube zum Besichtigen.

Zu erreichen ist dieser verwunschene Garten aus Frankenhausen heraus in Richtung Panorama und dann den 1. oder 2. Feldweg rechts rein, den Liedtafeln und dem gelben Wanderzeichen (X) folgend den Berg hinauf bis zum Gartentor, das allen Besuchern immer am 1. Sonnabend in den Monaten Mai bis Oktober von 10 bis 17 Uhr offen steht. Nach Vereinbarung ist ein Besuch auch zu anderen Zeiten möglich (Tel. 0178/2322787 - am besten abends).

Eintritt wird nicht erhoben, aber Frau Zachariä bittet im Namen der ev.-luth. Kirchgemeinde Bad Frankenhausen um eine Spende.

Vielfältige Initiativen sind in Bad Frankenhausen um die Verschönerung der Stadt und damit um die erhöhte Anziehungskraft für Touristen bemüht. Dazu gehört in besonderem Maße die Erhaltung der altherwürdigen Gebäude, zu denen nicht zuletzt die Unterkirche zu rechnen ist, in der aufwendige Renovierungsarbeiten laufen. Dazu zählt auch die dringend nötige gründliche Restaurierung der Großen Stobelorgel. Beide Projekte, die nicht voneinander zu trennen sind, sollen 2015 fertig gestellt sein, wenn Bad Frankenhausen 800 Jahre Kirche an dieser Stelle feiern kann.

Orgelförder - und Unterkirchverein rufen die Kirchenmitglieder und alle heimatgeschichtlich- und musikinteressierten Bürger unserer Stadt zur Unterstützung auf. Mit gutem Beispiel geht Frau Zachariä voran, die auch in diesem Jahr mit der Öffnung ihres großen Gartens und der ebenfalls zu besichtigenden Heimatstube Spenden für die Orgel sammelt. Sie freut sich auf viele Besucher, und die Kirchgemeinde dankt für jede kleine oder große Spende zugunsten der Bauarbeiten.

Gisela Göttching

Diakonie Tel. 034671/6990		<h2 style="margin: 0;">Diakonie</h2> <p style="margin: 0;">damit Leben gelingt</p>
Bad Frankenhausen/ Sondershausen Wiene		

24 h- Rufbereitschaft

Diakonie Sozialstation
Bad Frankenhausen/ Sondershausen
Stiftstraße 5
06567 Bad Frankenhausen
Tel.: 034671/6990

Sportinformationen**Starke Konkurrenz in Südthüringen**

Zur letzten Landesmeisterschaft des Thüringer Badmintonverbandes am Samstag den 13.04., der der Altersklasse 11, trauten sich 3 Mädchen und 1 Junge von der VSG 70 Bad Frankenhausen. Dabei ging es schon sehr früh los. So mussten die Kids eher aufstehen als die Läufer beim Kyffhäuserberglauf. Schon um 06:45 Uhr startete die kleine Delegation ab dem Parkplatz an der Sporthalle Bahnhofstraße.

Im Doppel spielte Annouk Tobien mit Karolin Stahl aus Erfurt. Am Ende erreichten die beiden U9er einen guten dritten Platz und damit das Treppchen. Aber auch Anna Loukidou und Desiree Stefan, die zusammen Doppel spielten verkauften sich gut und spielten ein gutes Turnier. Kevin Huck spielte mit einem Jenaer. Die beiden hatten einen schweren Stand und mussten schon das Auftaktspiel an ihre Gegner aus Meiningen abgeben.



Im Einzel gab es dann eine Reihe von Freilos für die Kurstädter. Lediglich Anna und Desiree mussten in der 1. Runde ran, konnten ihre Auftaktspiele jeweils gegen Mädchen von der OTG 1902 Gera klar gewinnen. Im Achtelfinale setzte sich dann lediglich Annouk Tobien durch, die wieder einmal gegen Lina Sommer-Schmidt aus Ilmenau spielen musste. Auch an diesem Tag behielt Annouk die Oberhand, wenn es auch im 1. Satz mit 21:19 sehr eng wurde. Alle anderen Frankenhäuser mussten teilweise klare Niederlagen einstecken. In der Trostrunde hatten sie dann aber noch einmal Grund zum Jubeln, denn mit Siegen gegen ihre Gegner/Innen beschlossen sie das Turnier mit einem positiven Erlebnis. Für Annouk ging es im nächsten Spiel um einen Podestplatz. Gegen die 1 Jahr ältere Tabea Tirschmann vom Gastgeber entwickelte sich ein munteres Spiel mit ständigem Führungswechsel. Ab Mitte des 1. Satzes gelang es der athletischeren Südthüringerin, sich aber abzusetzen und sich so den Satz zu sichern. Der 2. Satz war dann deutlicher, aber Kompliment an Annouk, die diesmal bis zum letzten Punkt vorbildlich gekämpft hat. Sie kam auch mit dem 5. Platz am Ende zufrieden sein, gerade die Meiningen dominieren den Jahrgang 2002 bei den Mädchen mit Abstand in Thüringen. Gegen Nina Stecher konnte Annouk dann das letzte Spiel, welches hart umkämpft war, für sich entscheiden und auch mit einer positiven Bilanz heimfahren.

Schon am kommenden Wochenende sind wieder die etwas älteren an der Reihe. Dann steigt in Erfurt die 2. Landesrangliste der AK13/17.

Text: Andreas Reich

Foto: Anna Loukidou

Die Abteilung Tischtennis der VSG 70 Bad Frankenhausen übertrifft Ihre Saisonziele!



Die drei Herrenmannschaften erfüllen die Vorgaben für das Spieljahr 2012/13

Die 1. Herrenmannschaft in der Besetzung Philipp Musche (Spieldhältnis 29:8 Punkte) d.h. 29 Siege und 8 Niederlagen Karsten Mingramm (23:17), Volker Weidauer (39:22) und Manfred Schwarz (25:32) erreichen nach einer tollen 2. Halbserie-Platz, 4. in der 1. Kyffhäuserliga.

Für die 2. Mannschaft waren Dr. Martin Kocur (10:4), Ralf Bödewig (27:19), Martin Musche (17:16) und Marcel Urban (3:14) aktiv. Der 5. Platz in der 2. Kyffhäuserliga bedeutet den sicheren Klassenerhalt.

Dank den Sportfreunden der 3. Mannschaft, die oft als Ergänzungsspieler aushelfen mussten.



Die 3. Mannschaft erreichte sogar einen Podestplatz und haben die Möglichkeit zum Aufstieg, da eventuell die 2. Liga aufgefüllt werden soll.

Hans-Reiner Göhring (50:12), Lutz Rückebeil (24:11) - in der 2. Halbserie durch OP verhindert - Markus Deppe (31:14), Harry Hein (11:32) und David Gardas (1:18) spielten als Stammspieler.

Danke auch an die Ergänzungsspieler Wolfgang Heilscher, Kevin Horstmann, Michael Rausch und Helmut Hochfeld.

Jetzt soll die Trainingsarbeit in Vorbereitung auf das 3. Zweiermannschaftsturnier am 26.5.13 intensiviert werden. Hier werden Spieler aus Sachsen-Anhalt z.B. aus Halle, Röblingen am See, Bennungen und Saubach erwartet.

Die starken Vereine aus dem Kyffhäuserkreis wie Elektro SDH, Oberbösa, Wiehe, Gorsleben und Schernberg haben Ihre Teilnahme zugesagt.

Für den Kinder und Jugendbereich gilt es sich auf die Kreisjugendspiele am 25.5.13 in Bad Frankenhausen vorzubereiten.

Hans-Reiner Göhring

Annouk wird, wie erwartet, Landesmeisterin



Ihrer Favoritenrolle konnte Annouk Tobien, die bei der heutigen Landesmeisterschaft der AK09 im Badminton an Nummer 1 gesetzt war, gerecht werden.

Wenn auch nicht mit allem zufrieden, konnten die Frankenhäuser ruhig die Heimreise antreten. Im Halbfinale war die Mühlhäuserin Lisa Endepols im 2. Satz so nah wie nie zuvor - lediglich ein 21:19 konnte Annouk ins Finale retten. Hier zeigte das kleine Energiebündel mit, der manchmal schwierigen Charakterschwäche, vornehmlich im 1. Satz gegen die Ilmenauerin Lina Sommer-Schmidt was geht. Mit 21:2 zog sie der Südthüringerin gehörig den Zahn. Im 2. Satz wieder die Zügel schleifend lassend, ließ sie 15 Punkte zu, kam aber auch hier in keiner Phase des Spieles in Bedrängnis. Herzlichen Glückwunsch.



Desiree Stefan musste sich im Achtelfinale der erstarkten Karoline Stahl aus Erfurt beugen und belegte ebenso wie die kleine Satine Tobien am Ende den 5. Platz.

Bei den Jungen kamen Vincent Wallrodt und Christopher Wolff über den geteilten 9. Platz nicht hinaus. Gute und enge Spiele gingen jeweils an die glücklicheren Gegner.

Im Athletikwettbewerb konnte Annouk noch einmal die Bronzemedaille erkämpfen. Hier siegte Bastian Kotzott aus Meiningen, der in der Jungenkonzurrenz im Finale knapp dem Erfurter Justin Hennig unterlag.

Alles in allem, spannende Spiele, in denen es die eine oder andere Überraschung gab.



Die Kurstädter sind nach dem Abschluss der Saison wieder vorn mit dabei. Die Rangliste bei den Mädchen wird im Herbst wieder eine der Tobien-Sisters anführen. Dann wird es Satine sein, die dann die Konkurrenz 2 Jahre lang dominieren könnte. Bei den Jungen klopft Christopher Wolff als Ranglisten-Dritter dann an die Tür zum Podest an. Also alles in Allem, ein hoffnungsvoller Ausblick ...

Andreas Reich

Jugend- und Kinderseite

Domizil, Bahnhofstraße

Veranstaltungsplan Monat Mai

Freitag, 03.05.2013	Herzenwoche zum Muttertag! Holzherz gestalten (1Euro)
Mittwoch, 08.05.2013	Herzenwoche zum Muttertag! Pappherzen gestalten
Freitag, 10.05.2013	Herzenwoche zum Muttertag! Stoffherzen dekorieren (1Euro)
Mittwoch, 15.05.2013	Spieletag- Kartenspiele lernen
Freitag, 17.05.2013	Würstchen im Schlafrock Kosten: (70 Cent)
Mittwoch, 22.05.2013	Holzblumenstecker (50 Cent)
Freitag, 24.05.2013	Alte Spiele neu entdeckt
Mittwoch, 29.05.2013	Lustige Papp-Rollen-Puppen

Im Domizil

Bundesweiter Aktionstag „Wir für Demokratie - Tag und Nacht für Toleranz“



Mit dabei waren unter anderem das Mitglied des Deutschen Bundestages, der Abgeordnete Herr Johannes Selle, der Bürgermeister unserer Stadt Bad Frankenhausen, Herrn Matthias Strejc sowie die Direktorin des Kyffhäusergymnasiums, Fr. Dr. Exner.

Heute hatten wir besondere Gäste bei uns im Haus:



EXIT-Deutschland ist eine Initiative aus Berlin, die Menschen hilft, die mit dem Rechtsextremismus brechen und sich ein neues Leben aufbauen wollen. Ein Aussteiger aus der rechten Szene berichtete über seine Erfahrungen und seinen langen Weg aus der Szene.

Über 70 Gäste konnten wir zu dieser Veranstaltung begrüßen. Als besondere Zugabe war sogar der Fernsehsender ARTE vertreten.

Die Ausstrahlung dieser Sendung erfolgt im Mai 2013.

Dieser Aktionstag wurde Gefördert vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend, gemeinsam mit dem Bundesministerium des Inneren sowie dem Bundesministerium für Arbeit und Soziales.

Heiko Raschka

Geschäftsführer

Jugendhilfe- und Förderverein e.V.

Wissenswertes

Warum gerade ich

Das Risiko-Management-System der Finanzverwaltung

Oftmals müssen Steuerpflichtige mehrere Monate auf ihren Steuerbescheid warten. Ist das Finanzamt überlastet oder wird die Steuererklärung so intensiv geprüft? Steuererklärungen sollen insbesondere dann genauer überprüft werden, wenn die enthaltenen Daten nicht plausibel erscheinen. Die Finanzverwaltung hat daher ein Programm entwickelt, um einen softwaregestützten routinemäßigen Abgleich der in den Steuererklärungen enthaltenen Daten auf Plausibilität durchzuführen. Mit dem Risiko-Management-System (RMS) 2.0 verabschiedet sich die Finanzverwaltung von der Vollprüfung jedes Steuerfalls. Vielmehr werden die Steuerfälle anhand eines Risikofilters unterteilt in:

- risikoarme Fälle - diese sollen nur noch maschinell bearbeitet werden, das heißt, die Angaben auf der Steuererklärung werden automatisch übernommen und
- risikobehaftete Fälle - hier wird die eingereichte Steuererklärung teilweise oder vollumfänglich nachgeprüft. Ein längeres Warten auf den Bescheid ist damit vorprogrammiert.

Doch wie sieht dieser Risikofilter aus? Werden Unternehmer grundsätzlich intensiver geprüft als andere Steuerpflichtige?

Die eingereichten Steuererklärungen werden insbesondere dahingehend geprüft, ob Beträge (z. B. Gewinn, Vorsorgeaufwendungen, Krankheitskosten etc.) absolut oder im Vergleich zum Vorjahr bestimmte Wertgrenzen übersteigen, ob ein Sachverhalt (z. B. Einkünfte aus Vermietung und Verpachtung, Kinderfreibetrag, Behindertenpauschbetrag etc.) erstmals auftritt oder wegfällt. Zudem werden einzelne Sachverhalte, bei denen große Gestaltungsspielräume vorliegen (z. B. Auslandssachverhalte, doppelte Haushaltsführung und Reisekosten sowie hohe Erhaltungsaufwendungen bei Vermietung und Verpachtung) grundsätzlich zu einer Einstufung in einer höheren Risikoklasse führen. Daneben hängt das Prüfungsrisiko davon ab, ob ein Steuerpflichtiger in der Vergangenheit negativ aufgefallen ist. Nach dem Ampel-Prinzip bedeutet „grün“, dass steuerliche Pflichten regelmäßig erfüllt wurden, „gelb“, dass erst unter dem Druck der Finanzverwaltung Steuererklärungen abgegeben und Steuern entrichtet wurden und „rot“, dass vermutet wird, der Steuerpflichtige wolle sich seinen Verpflichtungen entziehen. Zusätzlich werden drei Risikoklassen vergeben. Bei der Risikoklasse 3 besteht kein oder nur ein geringes Risiko, die Risikoklasse 2 steht für ein mittleres Risiko. Bei diesen beiden Risikoklassen werden Steuerbescheide nur geprüft, wenn der Datenabgleich mit RMS 2.0 konkrete Anhaltspunkte für fehlerhafte Erklärungen liefert. Bei der Risikoklasse 1 - „hohes Risiko“ muss die Steuerklärung dagegen in jedem Fall vollumfänglich geprüft werden. Die genauen Einteilungskriterien gibt die Finanzverwaltung nicht bekannt. Damit können Steuerpflichtige nur vermuten, ob sie einer Risikoklasse mit erhöhter Prüfungsintensität zugeordnet wurden. Indizien für eine genaue Prüfung sind intensive Rückfragen des Finanzamtes und umfangreiche Beleganforderungen. Dennoch muss dies nicht bedeuten, dass der Datenabgleich mit RMS 2.0 einen Risikohinweis ausgelöst hat. Denn neben den risikobehafteten Fällen sollen zufallsgesteuert 2 % der Steuererklärungen vom Veranlagungsbeamten nachgeprüft werden, ohne dass ein Risikohinweis vorliegt.

*Steuerberaterin Anja Müller
Freund & Partner GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
Niederlassung Sondershausen
August-Bebel-Straße 6
99706 Sondershausen*

Beim Hausverkauf auch an das Finanzamt denken

Wenn ein Haus verkauft wird, muss der Notar den Verkauf an das Finanzamt melden. So erfährt der Fiskus von dem Geschäft und hält die Hand auf. An die Grunderwerbsteuer denkt dabei jeder. Doch der Verkauf kann auch Einkommensteuer kosten.

Die magische Frist von 10 Jahren

Immer dann, wenn zwischen Erwerb und Veräußerung eines Grundstücks nicht mehr als 10 Jahre vergangen sind, muss der Gewinn aus der Veräußerung auch versteuert werden. Ausnahmen bilden Einfamilienhäuser und Eigentumswohnungen, die im Jahr der Veräußerung und den beiden Jahren davor oder seit der Anschaffung zu eigenen Wohnzwecken genutzt wurden. Besteuert werden damit leer stehende und vermietete Grundstücke und Gebäude.

Nur der Gewinn aus dem Hausverkauf muss versteuert werden

Steuerpflichtig ist nur der Gewinn aus dem Hausverkauf. Dieser wird aus der Differenz zwischen dem Verkaufspreis und den Anschaffungs- oder Herstellungskosten ermittelt. Die Kosten des Verkaufs (z.B. Gutachterkosten für die Bewertung, Maklergebühren, Reisekosten anlässlich einer Besichtigung durch Kaufinteressenten oder auch die Notargebühren) können vom Verkaufspreis abgezogen werden.

Die Anschaffungs- oder Herstellungskosten werden um die Abschreibungen gemindert, die im Rahmen der Ermittlung der Einkünfte aus der

Vermietung geltend gemacht wurden. Gerade wenn Sonderabschreibungen z. B. bei Denkmälern vorgenommen wurden, erhöht sich durch diese Regelung der Gewinn erheblich.

Die Höhe der Steuerzahlung richtet sich nach dem persönlichen Einkommensteuersatz des Verkäufers, der bis zu 45% (zuzüglich Kirchensteuer und Solidaritätszuschlag) erreichen kann. Diese Steuerlast sollte jeder bedenken. Denn sie schmälert den Veräußerungserlös, der beispielsweise zur Tilgung von Darlehen verwendet werden soll.

Bei Verlusten wiegelt das Finanzamt ab

Sofern aus der Veräußerung ein Verlust entsteht, kann dieser nicht mit anderen positiven Einkünften ausgeglichen werden. Er wird jedoch vorgetragen und mindert spätere Gewinne aus Spekulationsgeschäften.

*Steuerberaterin Anja Müller
Freund & Partner GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
Niederlassung Sondershausen
August-Bebel-Straße 6
99706 Sondershausen*